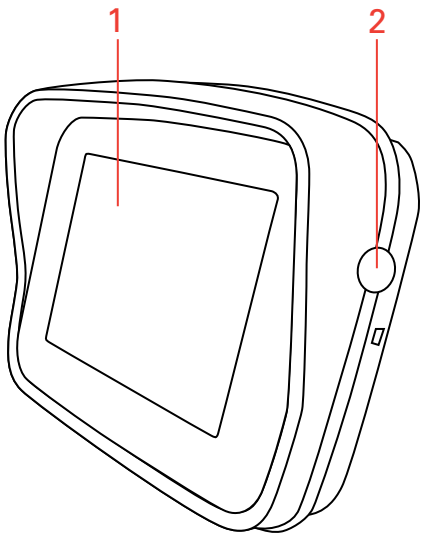
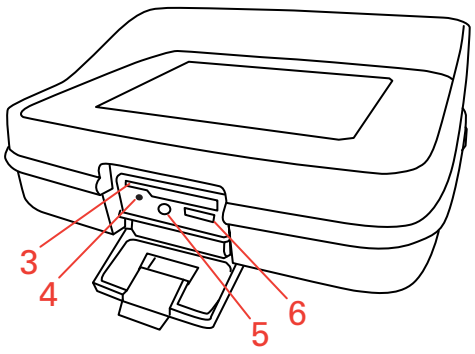
TomTom RIDER

1. Contenido de la caja

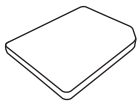
Ⓐ El TomTom RIDER



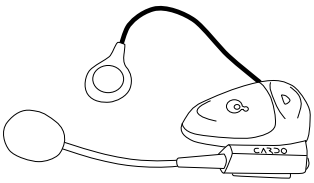


1. Pantalla táctil
2. Botón de encendido
3. Ranura para tarjetas de memoria (tarjetas SD)
4. Conector USB
5. Conector de carga
6. Botón de reajuste

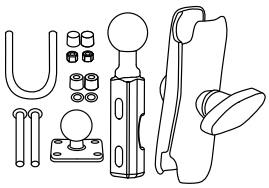
Ⓑ Una tarjeta de memoria (tarjeta SD)



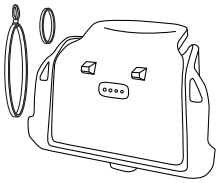
Ⓒ Auriculares Bluetooth® Cardo scala-rider™



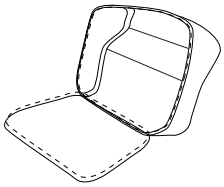
Ⓓ Kit de montaje RAM Mount™



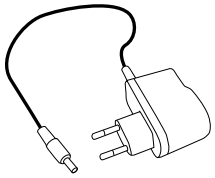
Ⓔ Soporte y correa de seguridad



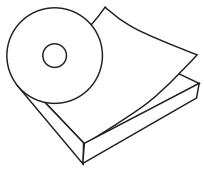
Ⓕ TomTom RIDER funda



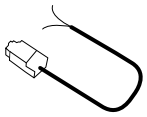
Ⓖ Cargador doméstico



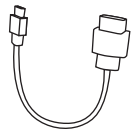
Ⓗ Paquete de documentación



Ⓘ Cable de la batería



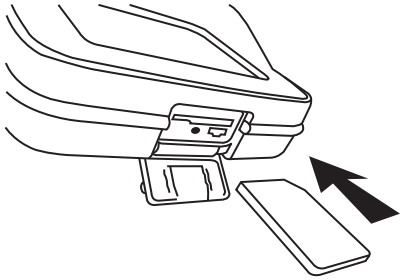
Ⓙ Cable USB



2. Uso de su TomTom RIDER

Encendido

1. Abra el compartimento en la parte inferior de su TomTom RIDER.
2. Introduzca la tarjeta de memoria en la ranura para tarjetas de memoria.



3. Mantenga pulsado el botón de encendido durante 2 segundos hasta que su TomTom RIDER se inicie.

La primera vez que active su TomTom RIDER, puede tardar hasta 20 segundos en iniciarse. Para desactivas su TomTom RIDER, mantenga pulsado el botón de encendido durante 2 segundos.

Configuración

En primer lugar debe responder a unas cuentas preguntas para configurar su dispositivo y sus auriculares Cardo scala-rider™. Responda a las preguntas tocando la pantalla. Utilizará la pantalla táctil para todo lo que haga con su TomTom RIDER.

Siga las instrucciones para establecer una conexión Bluetooth entre su TomTom RIDER y sus auriculares Cardo scala-rider™.

Una vez respondidas las preguntas, su TomTom RIDER mostrará la Vista de conducción.

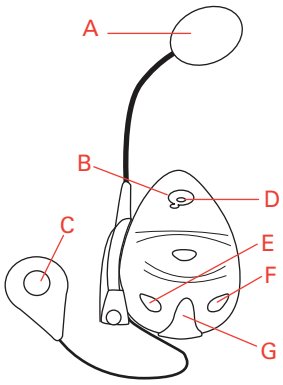
La pantalla se muestra en blanco y negro hasta que su TomTom RIDER localice su posición actual.

Carga de su TomTom RIDER

Antes de utilizar su RIDER por primera vez, es recomendable cargarlo mediante el cargador doméstico, lo que dura unas 2 horas.

No hay luz de carga en su RIDER. Para comprobar el estado de la batería cuando su RIDER se está cargando, encienda su dispositivo y toque la esquina inferior derecha de la pantalla en la Vista de conducción. El estado de la batería se muestra en la siguiente página.

Auriculares Cardo scala-rider™



Ⓐ Micrófono

Ⓑ Botón de activación/desactivación

Ⓒ Altavoz

Ⓓ LED

Ⓔ Bajar volumen

Ⓕ Subir volumen

Ⓖ Conector de carga

Antes de utilizar sus auriculares Bluetooth, cargue completamente los auriculares utilizando el cargador suministrado con el audífono.

***Nota**: Asegúrese de utilizar el cargador correcto. Existen cargadores distintos para su TomTom RIDER y sus auriculares. Utilizar el cargador incorrecto puede dañar el dispositivo.*

Cargar completamente el auricular dura unas 2-3 horas. Durante la carga, el LED está en rojo permanentemente. Cuando finaliza la carga, el LED se apaga.

Cuando la batería se está agotando, suena un tono de alerta.

Utilización de los auriculares.

Para encender los auriculares, mantenga pulsado el botón de encendido durante 6 segundos hasta que el LED parpadee en azul 3 veces. Se reproduce un tono de alerta ascendente. Cuando los auriculares están encendidos, el LED parpadea cada 3 segundos.

Para desactivar los auriculares, mantenga pulsado el botón de encendido 3 segundos, hasta que el LED parpadee en rojo 3 veces. Se reproduce un tono de alerta descendente.

Si no estableció una conexión Bluetooth entre su módulo de auriculares Bluetooth y su TomTom RIDER cuando activó por primera vez su RIDER, puede establecer la conexión en cualquier momento.

Desde el menú principal, toque **Modificar preferencias**. Toque **Conectar con los aurilares** y siga las instrucciones para establecer una conexión.

Fije los auriculares a su casco como se muestra en el Installation Poster. Asegúrese de colocar el micrófono correctamente. Para un resultado óptimo, no coloque el micrófono directamente frente a su boca, sino justo al lado.

Localización de su posición actual

Su TomTom RIDER debe estar en el exterior para poder localizar su posición actual. Asegúrese de estar en un espacio abierto sin edificios altos o árboles a su alrededor.

La primera vez que inicie su RIDER, el dispositivo puede tardar unos cuantos minutos en hallar su posición actual. En el futuro, su posición se encontrará mucho más rápidamente, normalmente en cuestión de segundos.

Su RIDER no transmite su ubicación, de modo que nadie puede utilizarlo para saber dónde se encuentra mientras conduce.

TomTom RIDER utiliza un receptor GPS para localizar su posición actual.

Instalación de su disposición de navegación

Monte el kit de montaje RAM™ en su motocicleta como se muestra en el Installation Poster y coloque su RIDER en el soporte. Cuando sujete el kit de montaje a su motocicleta, siga las siguientes instrucciones:

- Si no está seguro de cómo montar el kit por su cuenta, solicite ayuda a un profesional.
- Asegúrese de que el kit de montaje no interfiera con ningún control de la motocicleta.
- Utilice siempre las herramientas adecuadas. Si utiliza herramientas inapropiadas puede dañar o romper el kit de montaje.
- No apriete las tuercas excesivamente. Puede romper partes del kit de montaje o dañar su manillar si aprieta excesivamente las tuercas.
- Si utiliza la brida de ballesta, no olvide colocar las tapas de goma proporcionadas sobre las roscas expuestas.

Los daños debidos a modificaciones, instalación inadecuada, peligros de la carretera o accidentes no están cubiertos. Ni RAM ni TomTom responderán de lesiones, pérdidas o daños, directos o indirectos, que se produzcan por una instalación inadecuada o por la incapacidad de utilizar el producto. Antes de la utilización, el usuario deberá determinar la idoneidad del producto para su uso previsto. El usuario asume todo el riesgo y toda la responsabilidad, del tipo que sea, con relación al montaje.

Proteja su TomTom RIDER

Establezca una contraseña para su TomTom RIDER de modo que sólo Ud. pueda usarlo. Cada vez que inicie su RIDER tendrá que introducir su contraseña.

Para establecer la contraseña, tendrá que ejecutar su RIDER utilizando TomTom HOME. A continuación, puede utilizar TomTom HOME para establecer la contraseña. Para establecer una contraseña en su dispositivo, haga lo siguiente:

1. Conecte su RIDER a su ordenador y enciéndalo.
2. Inicie TomTom HOME si no se inicia de forma automática.

   Si no tiene TomTom HOME instalado, introduzca el CD que vino con su RIDER para instalarlo.

   También puede descargar TomTom HOME de **www.tomtom.com**. Asegúrese de tener siempre la última versión de TomTom HOME.
3. En la sección Planificación, seleccione su RIDER.

Se mostrará una imagen de su RIDER en la sección principal de TomTom HOME.

4. Haga clic en el botón de encendido en la imagen de su RIDER para activarlo en TomTom HOME.

   Su RIDER se inicia en TomTom HOME. Ahora puede establecer la contraseña en su RIDER utilizando TomTom HOME. No desconecte su RIDER, utilícelo de forma normal pulsando los botones que se muestran en su ordenador.

5. Desde el menú principal en su dispositivo, haga clic en **Cambiar preferencias**.
6. Haga clic en **Establecer propietario**. Puede que tenga que hacer clic en la flecha hasta llegar a la página en la que se muestra **Establecer propietario**.

Establecer propietario

Si no puede encontrar el botón **Establecer propietario**, asegúrese de que todos los botones se muestran en su RIDER. Toque el botón **Mostrar TODAS las opciones del menú**. Ahora se muestran todos los botones.

Ahora puede establecer la contraseña para su RIDER. También puede establecer su nombre y dirección, que se mostrarán una vez se haya iniciado su RIDER.

Cuide de su dispositivo de navegación

Es importante cuidar de su dispositivo de navegación RIDER y limpiarlo correctamente.

- Utilice un paño suave para frotar la pantalla de su RIDER; no utilice ningún limpiador líquido.
- Si su RIDER se moja, séquelo con un paño suave.
- No abra la carcasa del RIDER bajo ningún concepto. Hacer esto puede ser peligroso e invalidará su garantía.
- No utilice la tarjeta de memoria (tarjeta SD) con otro dispositivo diferente a un TomTom. Otros dispositivos pueden dañar la tarjeta de memoria.
- No exponga su RIDER a altas o bajas temperaturas que puedan provocar daños permanentes. Por ejemplo, no lo deje en su motocicleta o en el coche en días cálidos de verano y durante noches de invierno frías.

Copia de seguridad de su dispositivo de navegación

Siempre es recomendable realizar una copia de seguridad del contenido de su TomTom RIDER. Puede crear una copia de seguridad utilizando TomTom HOME. Puede instalar TomTom HOME utilizando el CD que acompaña a su TomTom RIDER.

3. El primer viaje

Planear una ruta con su TomTom RIDER es muy fácil. Para planificar la primera ruta, siga estos pasos.

Importante: Debe planificar su viaje antes de comenzar a conducir. Por motivos de seguridad, cuando comienza a conducir sólo se muestra el Menú Conducción segura.

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.

***Nota**: los botones del RIDER aparecerán en color a menos que algún botón no esté disponible. Por ejemplo, el botón denominado **Buscar alternativa...** del menú principal no está disponible hasta que haya planificado una ruta.*

2. Toque **Ir a...**

3. Toque **Dirección**.

Cuando introduzca una dirección, puede elegir entre las opciones siguientes:

- **Centro ciudad** - toque este botón para establecer su destino como centro de una ciudad.
- **Calle y número de** casa - toque este botón para establecer una dirección exacta como destino.
- **Código postal** - toque este botón para introducir un código postal como destino.

***Nota**: puede introducir un código postal de cualquier país. En el Reino Unido y los Países Bajos, los códigos postales se detallan suficientemente como para identificar una casa. En otros países, puede introducir un código postal para identificar una ciudad o un área. Entonces tendrá que introducir una calle y un número de casa.*

- **Cruce o intersección** - toque este botón para establecer su destino como el punto de cruce entre dos calles.

En este ejemplo, introduciremos una dirección exacta.

4. Toque **Calle y número de casa.**

***Nota**: cuando planifique un viaje por primera vez, el RIDER le pedirá que seleccione un país. Su elección se guardará y utilizará para todas las rutas que planifique.*

Si lo desea, puede cambiar este ajuste en cualquier momento con solo tocar la bandera del país.

5. Comience introduciendo el nombre de la población a la que desea ir.

A medida que escribe, se mostrarán los nombres de las ciudades que coinciden con lo que ha escrito. Si su destino aparece en la lista, toque el nombre de la ciudad para establecer el destino.

6. Comience a escribir el nombre de la calle y selecciónelo cuando se muestre.

   De la misma manera que con el nombre de la ciudad, se mostrarán los nombres de las calles que coincidan con lo que ha escrito. Si su destino aparece en la lista, toque el nombre de la calle para establecer el destino.

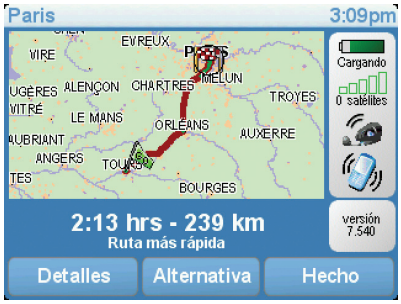
7. A continuación, introduzca el número de casa de su destino y luego toque **Hecho**.

8. El RIDER le preguntará si necesita llegar a una hora determinada. En este ejercicio concreto, toque **No**.

   El RIDER calculará su ruta.

9. Cuando se haya calculado la ruta, toque **Hecho**.

El RIDER empezará inmediatamente a guiarle a su destino, mediante el uso de instrucciones habladas e indicaciones en pantalla.



Horas de llegada

Cuando planifique una ruta, el TomTom RIDER le preguntará si necesita llegar a una hora determinada.

Toque **Sí** para introducir una hora preferida de llegada.

El RIDER calculará su hora de llegada y le mostrará si llega puntual.

También puede utilizar esta información para calcular cuando necesita partir. Si el RIDER le muestra que llegará 30 minutos antes, puede esperar y salir 30 minutos después, para no llegar temprano.

La hora de llegada se recalcula de manera constante durante el viaje. La barra de estado muestra si llegará puntual o llegará tarde, como se indica abajo:

+55 min	Llegará 55 minutos antes de la hora de llegada introducida. Si la hora de llegada calculada señala que llegará más de cinco minutos antes de la hora introducida por usted, aquélla se mostrará en verde.
+3 min	Llegará tres minutos antes de la hora de llegada introducida por usted. Si la hora de llegada calculada señala que llegará menos de cinco minutos antes de la hora introducida por usted, aquélla se mostrará en amarillo.

Llegará 19 minutos tarde.

Si la hora de llegada calculada señala que llegará más tarde de la hora introducida por usted, aquélla se mostrará en rojo.

Preferencias de barra de estado

Toque **Preferencias de barra de estado** en el menú Preferencias para activar o desactivar las notificaciones de hora de llegada.

Seleccione las opciones requeridas en la primera pantalla del menú y, a continuación, toque **Hecho**.

Para activar las notificaciones de la hora de llegada, seleccione**Mostrar carta blanca para la hora de llegada**.

Para desactivar las notificaciones de la hora de llegada, desactive la selección de **Mostrar carta blanca para la hora de llegada**.

¿Cuáles son las otras opciones de navegación?

Si toca **Ir a...**, podrá establecer su destino de muchas maneras, además de mediante la introducción de la dirección. Las otras opciones se listan a continuación:

Casa

Toque este botón para navegar hasta su posición de Casa.

Probablemente esta sea la opción que más utilice.

Favorito

Toque este botón para seleccionar un Favorito como su destino.

Dirección

Toque este botón para introducir una dirección como su destino.

Destino reciente

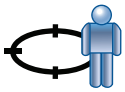
Toque este botón para seleccionar su destino en una lista de lugares que ha utilizado recientemente como destino.

Punto de interés

Toque este botón para navegar hasta un Punto de interés (PDI).

Mi posición

Toque este botón para seleccionar su posición GPS como su destino.

 Punto del mapa	Toque este botón para seleccionar un punto en el mapa como su destino utilizando el explorador de mapa.
 Latitud Longitud	Toque este botón para introducir un destino usando los valores de latitud y longitud.
 TomTom Contacto	Toque este botón para navegar a la posición actual de un TomTom Contacto. No olvide que el contacto se puede mover antes de que usted llegue hasta él.
 **Posición de la última parada**	Toque este botón para seleccionar su última posición registrada como su destino.

Planificar una ruta de antemano

También puede utilizar su RIDER para planear viajes por adelantado seleccionando su punto de partida y su destino. Podría, por ejemplo, hacer lo siguiente:

- Saber cuánto va a durar un viaje antes de partir.
- Comprobar la ruta de un viaje que está planeando.
- Comprobar una ruta para alguien que tiene previsto visitarle, para poder explicársela.

Para planear una ruta por adelantado, siga estos pasos:

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque el botón de la flecha para ir a la siguiente pantalla del menú y toque **Preparar ruta**.

Preparar ruta

3. Seleccione el punto de partida de su viaje de la misma manera que seleccionaría su destino.
4. Establezca el destino de su viaje.
5. Elija el tipo de ruta que se debería planear.
   - **Ruta más rápida** - la ruta mediante la que se tarda menos.
   - **Ruta m**ás corta - la distancia más corta entre los lugares que ha establecido. Esta puede que no sea la ruta más rápida, especialmente si la ruta más corta pasa a través de un pueblo o ciudad.
   - **Evitar autopistas** - una ruta que evita las autopistas.
   - **Ruta peatonal** - una ruta diseñada para realizar el viaje a pie.

- **Ruta en bicicleta** - una ruta diseñada para realizar el viaje en bicicleta.
- **Velocidad limitada** - una ruta para un vehículo que sólo se puede conducir a una velocidad limitada. Se debe especificar la velocidad máxima.

6. Su TomTom RIDER planea la ruta entre los dos lugares seleccionados.

Más información sobre una ruta

Puede acceder a estas opciones para la última ruta que planeó tocando **Ver ruta** en el menú principal.

Para obtener más información sobre su ruta, toque el botón **Detalles** en la pantalla resumen de la ruta.

Podrá seleccionar las siguientes opciones:

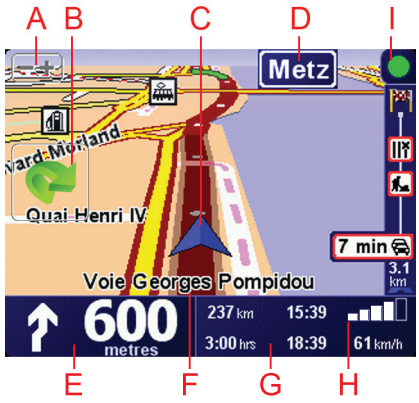
Examinar como texto	Toque este botón para obtener una lista de todas las instrucciones de la ruta. Es una función muy útil si necesita explicarle una ruta a alguien.
Examinar como imágenes	Toque este botón para ver cada giro en el viaje. Toque las flechas izquierda y derecha para desplazarse hacia delante y hacia detrás a lo largo del viaje. Toque la pantalla para apagar la pantalla 3D y ver el mapa desde arriba.
Examinar mapa de ruta	Toque este botón para obtener una visión general de la ruta con ayuda del explorador de mapa.
Mostrar demo de ruta	Toque este botón para ver una demo del viaje. Se puede interrumpir la demo en cualquier momento tocando la pantalla.
Mostrar resumen de ruta	Toque este botón para abrir la pantalla de resumen de ruta.

4. Vista de conducción

Cuando se inicia el TomTom RIDER, se muestra la vista de conducción junto con información detallada sobre su ubicación actual.

Toque el centro de la pantalla en cualquier momento para abrir el menú principal.

***Nota**: la vista de conducción aparecerá en blanco y negro hasta que el RIDER localice su posición actual.*



Ⓐ Toque + y - para ampliar y reducir la imagen.

Ⓑ Menú rápido - Actívelo en el menú Preferencias.

Sólo se muestra cuando utiliza su TomTom RIDER en un coche.

Ⓒ Su posición actual.

Ⓓ El nombre de la siguiente carretera principal importante o información sobre señalización de la carretera, si fuera aplicable.

Ⓔ Instrucciones de navegación para la carretera.

Toque esta zona para repetir la última instrucción hablada y para cambiar el volumen.

Ⓕ El nombre de la calle en la que se encuentra.

Ⓖ Información sobre el viaje como la duración del mismo, la distancia restante y la hora de llegada.

Para cambiar la información mostrada, toque **Preferencias de la barra de estado** en el menú **Preferencias**.

Ⓗ Intensidad de la señal GPS.

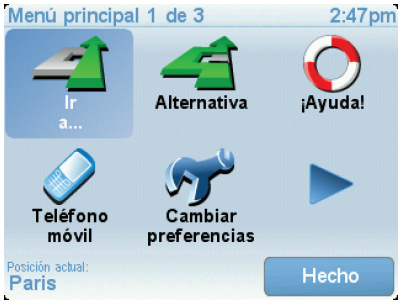
ⓘ Barra de tráfico - requiere un teléfono móvil con Bluetooth®. Para más información sobre suscripciones y recepciones de TomTom Tráfico, vaya a **tomtom.com/traffic**.

Para configurar información de tráfico, toque la barra Tráfico para abrir el menú Tráfico o toque **TomTom Tráfico** en el menú principal.

5. Menus

Menú principal

Cuando TomTom RIDER muestra la Vista de conducción, toque la pantalla en cualquier momento para abrir el menú principal.



- **Ir a...**

  Toque este botón para comenzar a planificar una ruta.

- **Buscar alternativa...**

  Toque este botón si desea evitar parte de la ruta, pasar por un lugar concreto o calcular una ruta alternativa.

- **¡Ayuda!**

  ¡Ayuda! le proporciona una forma sencilla de encontrar y ponerse en contacto con los centros de los servicios de emergencia y otros servicios especializados.

- **Teléfono móvil**

  Este botón abre el menú del teléfono móvil. Puede, por ejemplo, realizar llamadas y escribir o leer mensajes.

- **Cambiar preferencias**

  Este botón abre el menú Preferencias. Puede modificar muchas cosas sobre el aspecto y funcionamiento de TomTom RIDER.

Botones ocultos y funciones

Cuando comience a utilizar por primera vez su TomTom RIDER, no todos los botones se mostrarán en el menú.

Muchos botones y algunas características más avanzadas están ocultos, porque no necesitará estas funciones con mucha frecuencia.

Para mostrar todos los botones y funciones, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Para ocultar estos botones de nuevo, toque **Mostrar menos opciones del menú** en el menú Preferencias.

Menu Conducción segura

Si toca la pantalla cuando está conduciendo se muestra el menú Conducción segura. Cuando utiliza su RIDER en un coche, este menú no se muestra.

- **Ir a...**

  Toque este botón para seleccionar un destino.

- **Desactivar sonido/Activar sonido**

  Toque este botón para activar o desactivar las instrucciones habladas.

- **Borrar ruta**

  Toque este botón para eliminar la ruta que está actualmente planeada. La Vista de conducción sigue mostrándose en su posición.

- **Añadir favorito**

  Toque este botón para añadir su ubicación actual como un favorito. Su TomTom RIDER utiliza la dirección de su ubicación actual como el nombre del favorito. Puede cambiar el nombre del favorito en cualquier momento tocando **Gestionar favoritos**, en el menú Preferencias.

Personalización del menú Conducción segura

Puede modificar el botón **Añadir favorito** por otro botón que sea más útil para Ud. En el menú Preferencias, toque **Menú Conducción segura**, y seleccione el botón para mostrar aquí.

6. Búsqueda de rutas alternativas

Después de planificar una ruta, es posible que desee cambiar algo de dicha ruta, sin cambiar el destino.

¿Por qué puedo necesitar cambiar de ruta?

Quizás por una de estas razones:

- Es posible que vea que la calle está bloqueada o que hay un atasco.
- Desea viajar pasando por un lugar determinado, recoger a alguien, parar para comer o llenar el depósito de gasolina.
- Desea evitar un cruce complicado o una carretera que no le gusta.

Buscar alternativa...

Toque **Buscar alternativa**... en el menú principal para cambiar la ruta actualmente planificada.

Luego toque una de las opciones siguientes.

Calcular alternativa

Toque este botón para calcular una alternativa a la ruta que ya se había planeado.

El RIDER buscará otra ruta desde su posición actual hasta su destino.

Si decide que a pesar de todo prefiere utilizar la ruta original, toque **Recalcular original**.

¿Por qué necesitaría hacerlo?

Además de las carreteras cercanas a su posición y a su destino, la nueva ruta utilizará carreteras completamente diferentes para llegar a su destino. Se trata de una sencilla manera de calcular una ruta completamente diferente.

Evitar calle bloqueada

Toque este botón si ve que la calle está bloqueada o que hay un atasco. Entonces deberá elegir qué distancia de la ruta desea evitar.

Elija entre las siguientes opciones: 100 m, 500 m, 2000 m, 5000 m. El RIDER calculará de nuevo su ruta evitando la sección de la misma según la distancia que usted haya seleccionado.

No olvide que una vez que se ha calculado una nueva ruta, es posible que deba desviarse muy pronto de la carretera en la que está.

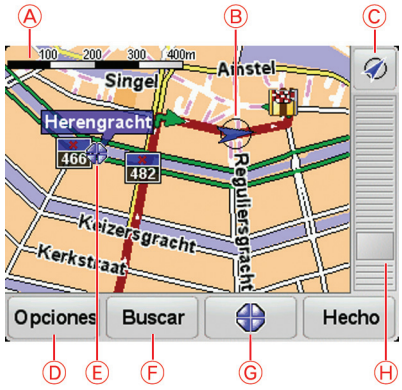
Si el bloqueo de la carretera desaparece, toque **Recalcular original** para volver a la ruta original.

 Viajar por...	Toque este botón para modificar su ruta para que pase por un lugar determinado, por ejemplo para recoger a alguien por el camino. Usted elige el lugar por el que desea pasar de la misma forma que elige un destino. De esta forma puede seleccionar entre todas las opciones: por ejemplo, **Dirección**, **Favorito**, **Punto de interés** y **Punto del mapa**. El RIDER calculará una ruta nueva hasta su destino que pase por el lugar escogido. Utilizando este botón, sólo podrá viajar pasando por un lugar determinado. Si desea pasar por más de uno, utilice un Itinerario.
 Recalcular original	Toque este botón para volver a la ruta original sin desviaciones para evitar calles bloqueadas o viajar por determinados lugares.
 Evitar parte de la ruta	Toque este botón para evitar una parte de la ruta. Utilice este botón si ve que su ruta incluye una carretera o una salida que no le gusta o si se trata de un lugar conocido debido a problemas de tráfico. Elija entonces la carretera que desea evitar de una lista de carreteras disponibles en su ruta.
 Evitar retrasos de tráfico	Toque este botón para volver a calcular su ruta para evitar en lo posible problemas de tráfico. El RIDER comprobará si existen problemas de tráfico en su ruta y calculará la mejor ruta para evitar estos problemas.

7. Examinar mapa

Para consultar el mapa del mismo modo que lo podría hacer en un mapa de papel tradicional, toque **Examinar mapa** en el menú principal.

Puede mover el mapa tocando la pantalla y moviendo el dedo por la misma.



Ⓐ Barra de escala

Ⓑ Su posición actual.

Ⓒ Botón GPS

Toque este botón para centrar el mapa en su posición actual.

Ⓓ Opciones

Ⓔ Cursor

Ⓕ Botón Buscar

Toque este botón para buscar direcciones específicas.

Ⓖ Botón Cursor

Toque este botón para navegar hasta la posición del cursor, seleccionar la posición del cursor como Favorito o encontrar un Punto de interés cercano a la posición del cursor.

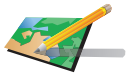
Ⓗ Barra de ampliación

Amplíe y reduzca moviendo la barra de control.

Botón cursor

Puede utilizar el mapa para encontrar direcciones y puntos de Interés (PDI); por ejemplo, restaurantes, estaciones de tren y gasolineras.

Toque el botón del cursor y, a continuación, toque uno de los siguientes botones:

Ir allí	Toque este botón para navegar hasta la posición del cursor. El RIDER calculará la ruta.
Buscar PDI cercano	Toque este botón para buscar un PDI cercano a la posición del cursor. Por ejemplo, si ha encontrado un restaurante al que desea ir, puede buscar un aparcamiento cercano.
Centrar en mapa	Toque este botón para colocar en el centro del mapa en la pantalla la posición marcada por el cursor.
Llamar...	Toque este botón para llamar al lugar en la posición del cursor. Este botón sólo estará disponible si el RIDER dispone del número de teléfono del lugar. Los números de teléfono de muchos PDI están almacenados en su RIDER. Si introduce números de teléfono para los PDI que cree, también podrá llamarlos.
Añadir como favorito	Toque este botón para crear un Favorito en la posición del cursor.
Agregar como PDI	Toque este botón para crear un PDI en la posición del cursor.
 **Posición correcta**	Toque este botón para corregir la posición mostrada con el cursor.

8. Favoritos

¿Qué es Favoritos?

Los Favoritos son los lugares que visita a menudo. Puede crear Favoritos para no tener que introducir la dirección cada vez que quiera ir hasta allí.

No son necesariamente lugares que le gusten en especial, sino direcciones útiles.

¿Cómo puedo crear un Favorito?

En el menú principal, toque **Añadir favorito**.

***Nota**: es posible que el botón **Añadir favorito** no se muestre en la primera página del menú principal. Toque la flecha para abrir las otras páginas en el menú principal.*

Puede seleccionar la situación del Favorito en la siguiente lista.

Dé un nombre al Favorito que sea fácil de recordar. El RIDER siempre le sugerirá un nombre, normalmente la dirección del Favorito. Para introducir el nombre, tan sólo comience a escribir. No es necesario borrar el nombre sugerido.

Casa

Se puede establecer la Posición de casa como Favorito.

Favorito

No puede crear un Favorito a partir de otro Favorito. Esta opción nunca estará disponible en este menú.

Para renombrar un favorito, toque **Administrar favoritos** en el menú Preferencias.

Dirección

Se puede especificar que una dirección sea un Favorito. Al introducir una dirección, puede elegir entre cuatro opciones.

- **Centro ciudad**
- **Calle y número de casa**
- **Código postal**
- **Cruce o intersección**

Destino reciente

Seleccione una posición favorita de las mostradas en una lista de lugares que haya utilizado recientemente como destino.

Punto de interés

Puede agregar un Punto de interés (PDI) como un Favorito.

¿Tiene sentido hacer esto?

Si visita un PDI que le gusta en especial, por ejemplo, un restaurante, puede agregarlo como Favorito.

Para agregar un PDI como Favorito, toque este botón y luego haga lo siguiente:

1. Delimite los PDI que puede elegir seleccionando el área en la que está el PDI.

   Puede seleccionar una de estas opciones:

   - **PDI próximo** - para buscar en una lista de PDI próximos a su posición actual.
   - **PDI en ciudad** - para elegir un PDI de una ciudad determinada. Deberá especificar una ciudad.
   - **PDI cerca de casa** - para buscar en una lista de PDI cerca de la posición de su casa.

   Si está navegando hasta un destino, también puede seleccionar de una lista de PDI cercanos a su ruta o a su destino. Elija una de estas opciones:

   - **PDI en la ruta**
   - **PDI cerca del destino**

2. Seleccione la categoría de PDI.

   Toque la categoría de PDI si esta se muestra o toque la flecha para elegir uno de una lista completa.

   Toque **Cualquier categoría PDI** para buscar un PDI por el nombre.

Mi posición

Toque este botón para agregar su posición actual como Favorito.

Por ejemplo, si se detiene en un lugar interesante, mientras esté allí puede tocar este botón para crear el Favorito.

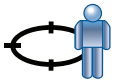
Punto del mapa

Toque este botón para crear un Favorito utilizando el explorador de mapa.

Seleccione el lugar del Favorito mediante el cursor y luego toque **Hecho**.

Latitud Longitud

Toque este botón para crear un Favorito introduciendo los valores de latitud y longitud.

TomTom Contacto	Toque este botón para convertir en Favorito la posición actual de un Contacto TomTom.
 **Posición de la última parada**	Toque este botón para seleccionar su última posición registrada como su destino.

¿Cómo puedo utilizar un Favorito?

Normalmente, un Favorito se utiliza como una forma de navegar hasta un lugar sin tener que introducir la dirección. Para navegar hasta un Favorito, haga lo siguiente:

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Ir a...**
3. Toque **Favorito**.
4. Seleccione un Favorito de la lista.

   Su RIDER calcula la ruta por usted.
5. Una vez que se haya calculado la ruta, toque **Hecho**.

Su RIDER comenzará inmediatamente a guiarle hasta su destino con instrucciones habladas e instrucciones visuales en la pantalla.

¿Cómo puedo borrar un Favorito?

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Cambiar preferencias** para abrir el menú Preferencias.
3. Toque **Administrar favoritos**.

Sugerencia: toque la flecha para ir a la siguiente página.

4. Toque el Favorito que desea borrar.
5. Toque **Borrar**.

¿Cómo puedo cambiar el nombre de un Favorito?

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Cambiar preferencias** para abrir el menú Preferencias.
3. Toque **Administrar favoritos**.

Sugerencia: toque la flecha para desplazarse a los botones de la página siguiente.

4. Toque el Favorito que desea renombrar.
5. Toque **Renombrar**.

9. Puntos de interés

Los Puntos de interés o PDI son lugares útiles en el mapa. Estos son algunos ejemplos:

- Restaurantes
- Hoteles
- Museos
- Aparcamientos
- Gasolineras

Mostrar PDI en el mapa

1. Toque **Mostrar PDI en el mapa** en el menú Preferencias.

Mostrar PDI en mapa

2. Seleccione las categorías de PDI que se mostrarán en el mapa.

   Toque **Buscar** para buscar un PDI por el nombre.

3. Toque **Hecho**.

Los PDI que ha seleccionado se mostrarán como símbolos en el mapa.

Navegación a un PDI

Puede utilizar un PDI como su destino. Por ejemplo, si viaja a una ciudad desconocida, puede elegir un PDI para buscar un aparcamiento.

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Ir a...** en el menú principal.
3. Toque **Punto de interés**.
4. Toque **PDI en ciudad**.
5. Delimite los PDI que puede elegir seleccionando el área en la que está el PDI.

   Puede seleccionar una de estas opciones:

   - **PDI próximo** - para buscar en una lista de PDI próximos a su posición actual.
   - **PDI en ciudad** - para buscar un PDI en un pueblo o ciudad determinados.

- **PDI cerca de casa** - para buscar en una lista de PDI próximos a su posición de casa.

Puede elegir de una lista de PDI situados a lo largo de su ruta o cerca de su destino. Elija una de estas opciones:

- **PDI en la ruta**
- **PDI cerca del destino**

6. Introduzca el nombre de la ciudad que desea visitar y seleccione la ciudad cuando aparezca en la lista.
7. Toque **Aparcamiento**.
8. Seleccione la categoría de PDI:

   Toque **Cualquier categoría PDI** para buscar un PDI por el nombre.

   Toque la categoría de PDI, si se muestra.

   Toque la flecha para realizar la elección en la lista completa de categorías. Seleccione la categoría de la lista o comience a escribir el nombre de la categoría y selecciónelo cuando aparezca en la lista.
9. Seleccione un aparcamiento. La distancia que aparece junto a cada PDI es la distancia desde el centro ciudad.
10. De la lista de PDI mostrados, seleccione el PDI hasta el que desea navegar.

    La siguiente tabla muestra las distancias que aparecen junto a cada PDI.

PDI próximo	Distancia desde su posición actual
PDI en ciudad	Distancia desde el centro de la ciudad
PDI cerca de casa	Distancia desde su posición de casa
PDI en la ruta	Distancia desde su posición actual
PDI cerca del destino	Distancia desde su destino
Último PDI	Distancia hasta el último PDI que ha visitado

    Si conoce el nombre del PDI , toque **Buscar** e introduzca el nombre. Selecciónelo de la lista cuando aparezca.
11. Seleccione un aparcamiento. La distancia que aparece junto a cada PDI es la distancia desde el centro ciudad.

Una vez que haya seleccionado un PDI, el TomTom RIDER calculará la ruta hasta dicho PDI.

El TomTom RIDER calculará entonces la ruta al PDI.

Administrar PDI

Administrar PDI

Toque **Administrar PDI** en el menú Preferencias.

***Nota**: el botón **Administrar PDI** sólo está disponible cuando se muestran todos los botones del menú. Para mostrar todos los botones del menú, toque **Mostrar TODAS opciones menú** en el menú Preferencias.*

Puede, por ejemplo, hacer lo siguiente:

- Crear sus propias categorías de PDI y agregar PDI a las mismas.
- Establecer avisos cuando se acerque a los PDI.

¿Por qué querría crear mis propios PDI?

Un PDI funciona como un atajo; cuando haya guardado un lugar como un PDI, no tendrá que volver a escribir la dirección de ese PDI. Sin embargo, cuando cree un PDI, además de la posición, podrá guardar muchos más detalles.

- Número de teléfono - cuando crea un PDI, puede guardar con él un número de teléfono.
- Categorías - cuando crea un PDI tiene que clasificarlo en una categoría.

Por ejemplo, podría crear una categoría de PDI llamada 'Restaurantes favoritos'. Con cada PDI, guarde también el número de teléfono, así podrá llamar desde el RIDER para reservar una mesa.

Por ejemplo, podría crear una categoría de PDI llamada 'Restaurantes favoritos'. Guarde los números de teléfono de cada PDI, para que pueda llamar y reservar mesa.

¿Cómo puedo crear un mis propios PDI?

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Cambiar preferencias**.
3. Toque **Administrar PDI**.
4. Antes de poder agregar un PDI, debe crear al menos una categoría de PDI. Cada PDI se asigna a una categoría de PDI. Sólo puede agregar PDI a las categorías de PDI que usted mismo ha creado.

Agregar categoría

Toque **Agregar categoría de PDI**.

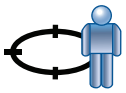
5. Introduzca un nombre para su categoría de PDI; por ejemplo, 'Amigos' o 'Restaurantes favoritos'. A continuación, seleccione un marcador para su categoría de PDI.
6. Toque **Agregar PDI**.

Agregar PDI

Toque este botón para añadir un PDI.

7. Seleccione la categoría de PDI a la que desea añadir el PDI.
8. Seleccione la posición de su PDI en la siguiente lista.

Casa	Puede establecer su posición de casa como un PDI. Si desea cambiar su posición de casa, puede convertirla en un PDI antes de cambiarla.
Favorito	Puede crear un PDI a partir de un Favorito. Sólo puede crear un número limitado de Favoritos. Si desea crear más Favoritos, tendrá que borrar antes algunos de los ya existentes. Antes de borrar un Favorito, conviértalo en un PDI y así no perderá la dirección.
Dirección	Se puede especificar que una dirección sea un PDI. Al introducir una dirección, puede elegir entre cuatro opciones. • **Centro ciudad** • **Calle y número de casa** • **Código postal** • **Cruce o intersección**
Destino reciente	Seleccione una posición de PDI de las mostradas en una lista de lugares que ha utilizado recientemente como destino.
Punto de interés	Puede agregar un Punto de interés (PDI) como un PDI. Por ejemplo, si crea una categoría de PDI para sus restaurantes favoritos, utilice esta opción en lugar de introducir las direcciones de los restaurantes.
Mi posición	Toque este botón para añadir su posición actual como un PDI. Por ejemplo, si se detiene en cualquier lugar que le guste, mientras esté allí puede tocar este botón para crear el PDI.
Punto del mapa	Toque este botón para crear un PDI utilizando el explorador de mapa. Seleccione el lugar del PDI mediante el cursor y luego toque **Hecho**.
Latitud Longitud	Toque este botón para crear un PDI introduciendo los valores de latitud y longitud.
TomTom Contacto	Toque este botón para convertir en PDI la posición de un Contacto TomTom.



Posición de la última parada

Toque este botón para seleccionar su última posición registrada como su destino.

Esto puede ser útil si su RIDER es incapaz de mantener una señal GPS fuerte, por ejemplo, cuando conduce por un túnel largo.

¿Cómo puedo establecer avisos para los PDI?

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Cambiar preferencias**.
3. Toque **Administrar PDI**.

***Nota**: el botón **Administrar PDI** sólo está disponible cuando se muestran todos los botones del menú. Para mostrar todos los botones del menú, toque **Mostrar TODAS opciones menú** en el menú Preferencias.*

4. Toque **Avisar si hay PDI cerca**.

Avisar si hay PDI cerca

Toque este botón para recibir un aviso cuando viaje cerca de un PDI.

5. Seleccione la categoría de PDI para la que desea que le avisen.

   Seleccione una categoría de la lista o comience a escribir el nombre de la categoría y selecciónelo cuando aparezca en la lista.
6. Establezca la distancia a la que se debería encontrar el PDI cuando usted reciba el aviso.
7. Elija el sonido del aviso para la categoría de PDI que ha seleccionado.

10. Planificación de itinerario

¿Qué es un Itinerario?

Un Itinerario es un plan de viaje que incluye otros lugares, además de su destino final.

Un itinerario puede incluir los siguientes elementos:

- Destino - un lugar en su viaje donde desea parar.
- Punto intermedio - un lugar en su viaje por el que desea pasar sin parar.

Este es un ejemplo de Itinerario:

Los destinos se representan mediante este símbolo.

Los puntos intermedios se representan mediante este símbolo.

¿En qué ocasiones utilizaría un Itinerario?

Puede usar un Itinerario para viajes como los siguientes:

- En unas vacaciones en coche atravesando un país y con muchas paradas.
- Un viaje de dos días en coche con una parada para pasar la noche en algún sitio.
- Un paseo corto que pasa por Puntos de Interés.

En todos estos ejemplos, puede tocar **Ir a**... para cada lugar. No obstante, si usa un itinerario, puede ahorrar tiempo planificándolo todo de antemano.

Crear un Itinerario

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.

2. Toque **Planificación de itinerario**.

Planificación de itinerario

Se abrirá la pantalla de Planificación de itinerario. En un principio no hay ningún elemento en el Itinerario.

***Nota**: este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.*

3. Toque **Agregar** y seleccione un lugar.

Consejo: Puede añadir elementos a su itinerario en cualquier orden y camiar el orden posteriormente.

Seguir un itinerario

Cuando utilice un itinerario, la ruta se calculará hasta el primer destino del itinerario. Su TomTom RIDER calcula la distancia restante y el tiempo hasta el primer destino y no de todo el itinerario.

Tan pronto como empiece a utilizar un itinerario, la ruta se calculará desde su posición actual. No necesita establecer un punto de salida.

Cuando haya pasado un punto intermedio o haya llegado a su destino, éste se marcará como visitado.

Los puntos intermedios se muestran en el mapa. Su RIDER no le avisará cuando se acerque a un punto intermedio o cuando llegue a un punto intermedio.

Organización de un itinerario

Toque un elemento en su itinerario para abrir una página de botones de edición del elemento. Están disponibles los siguientes botones.

 Marcar como punto inter.	Con este botón se puede convertir un punto intermedio en un destino. Recuerde que puntos de referencia son puntos en su viaje a su destino por los que puede pasar, y que destinos son lugares en los que desea parar. Este botón sólo se muestra si el elemento que ha tocado es un destino.
 Marcar como destino	Con este botón se puede convertir un punto intermedio en un destino. Recuerde que destinos son lugares en los que desea parar, y que puntos de referencia son puntos en su viaje a su destino por los que puede pasar. Este botón sólo se muestra si el elemento que ha tocado es un punto intermedio.
 Marcar 'visitado'	Toque este botón para omitir parte de su Itinerario. Su RIDER ignorará este elemento y todos los elementos anteriores a él en el itinerario. Le llevará hasta el siguiente elemento del Itinerario. Este botón sólo se muestra si aún debe visitar este elemento.

Marcar 'por visitar'	Toque este botón para repetir parte de su Itinerario. El RIDER le llevará hasta este elemento y, a continuación, al resto de los elementos del itinerario. Este botón sólo se muestra si ya ha visitado este elemento.
Subir elemento	Toque este botón para mover el elemento hacia arriba en el Itinerario. Este botón no está disponible si el elemento está en la parte superior del Itinerario.
Bajar elemento	Toque este botón para mover el elemento hacia abajo en el Itinerario. Este botón no está disponible si el elemento está en la parte inferior del Itinerario.
Mostrar en mapa	Toque este botón para ver en el mapa la situación del elemento.
Eliminar elemento	Toque este botón para borrar el elemento del Itinerario.

Comenzar a utilizar un Itinerario

Toque **Opciones** y, a continuación, toque **Iniciar navegación**.

Para guardar un itinerario, toque **Guardar itinerario**.

Para cargar un itinerario que ya esté guardado, toque **Cargar itinerario**.

Para crear un nuevo itinerario, toque **Nuevo itinerario** y para borrar uno, toque **Borrar itinerario**.

11. Llamadas manos libres

Si tiene un teléfono móvil con Bluetooth®, puede usar el TomTom RIDER para realizar llamadas de teléfono y enviar y recibir mensajes.

Nota**: no todos los teléfonos son compatibles con todas las funciones. Para más información, visite **tomm.com/phones

Conectar con teléfono

Primero debe establecer una conexión entre el teléfono móvil y el TomTom RIDER.

Toque **Teléfono móvil** en el **menú principal** y, a continuación, siga las instrucciones en la pantalla.

Sólo necesita hacer esto una vez, después el TomTom RIDER recordará su teléfono.

Configuración de TomTom Servicios

Cuando haya establecido una conexión con su teléfono, puede establecer una conexión de datos inalámbrica para TomTom Servicios.

Sugerencias

- Compruebe que ha activado la conexión Bluetooth® del teléfono.
- Compruebe que el teléfono está ajustado a “detectable” o “visible para todos los usuarios”.
- Es posible que deba introducir la contraseña “0000” en el teléfono para poder conectarse al TomTom RIDER.
- Haga del TomTom RIDER un dispositivo de confianza de su teléfono. En caso contrario, deberá introducir “0000” en cada ocasión.

Consulte la guía del usuario del teléfono para obtener información sobre la configuración de Bluetooth ®.

La libreta telefónica

Puede copiar la libreta telefónica del teléfono móvil en el TomTom RIDER de modo que pueda hacer llamadas con unos simples toques de la pantalla.

Ésta es la manera más segura de realizar llamadas en modo manos libres

***Nota**: puede copiar la libreta telefónica en el TomTom RIDER en cualquier momento. En el menú Teléfono móvil, toque **Obtener números del teléfono**.*

No todos los teléfonos pueden transferir su libreta telefónica a su RIDER. Para obtener más información, visite ***www.****TomTom****.com/phones***

Realización de una llamada

Una vez que haya establecido la conexión con el teléfono, podrá comenzar a realizar llamadas.

1. Toque **Teléfono móvil** en el menú principal.
2. Toque **Llamar**.

Nota*: compruebe que su teléfono está seleccionado actualmente. El teléfono actual se muestra en la parte inferior de la pantalla.*

3. Toque **Número** para introducir un número al que llamar.
4. Realice una de las operaciones siguientes:
   - Toque **Casa** para llamar a su posición de casa. Si no ha introducido un número para su Posición de casa, este botón no estará disponible. Para introducir un número, toque **Cambiar número de casa** en el menú **Preferencias del teléfono**.
   - Toque **Número** para introducir un número al que llamar.
   - Toque **Punto de interés** para elegir un Punto de interés (PDI) al que llamar. Si el RIDER conoce el número de teléfono de un PDI, éste se mostrará junto al PDI.
   - Toque **Entrada libreta telef.** para seleccionar un contacto de su guía telefónica.

Nota*: si no ha copiado la guía telefónica en el TomTom RIDER, el botón* ***Entrada libreta telef.*** *no estará disponible.*

   - Toque **Marcados recientemente** para seleccionar de una lista las personas o números a los que haya llamado recientemente usando el RIDER.
   - Toque **Llamada reciente** para seleccionar de una lista las personas o números que le hayan llamado recientemente. Sólo se guardarán en esta lista las llamadas que haya recibido en su RIDER.

Recepción de una llamada

Si alguien le llama mientras está conduciendo, acepte o rechace la llamada tocando la pantalla.

Respuesta automática

Puede indicar al TomTom RIDER que conteste todas las llamadas automáticamente después de un tiempo determinado. Toque **Preferencias del teléfono** en el menú Teléfono móvil y, a continuación, toque **Prefer. contestador automático**.

Seleccione cuándo el TomTom RIDER debe contestar automáticamente las llamadas.

Comparta el TomTom RIDER

Para agregar más teléfonos, haga lo siguiente. Puede establecer conexiones para un máximo de 5 teléfonos móviles.

1. Toque **Teléfono móvil** en el menú principal.
2. Toque **Conectar con teléfono**.

3. Toque **Buscar otro teléfono...** y siga las instrucciones en la pantalla.

Para cambiar de teléfono, toque**Conectar con teléfono** y, a continuación, seleccione su teléfono en la lista.

Menú Teléfono móvil

Los botones disponibles se indican abajo:

Rellamada	Toque este botón para volver a marcar un número de teléfono usando su teléfono móvil.
Leer/escribir mensaje	Toque este botón para leer o escribir un mensaje.
Preferencias del teléfono	Toque este botón para configurar el modo de comunicación del TomTom RIDER con su teléfono móvil.
Llamar...	Toque este botón para marcar un número de teléfono usando su teléfono móvil.
Obtener números del teléfono	Toque este botón para cargar los contactos y números de teléfono de su teléfono móvil en su TomTom RIDER.
Administrar teléfonos	Toque este botón para administrar los teléfonos móviles que se conectarán al TomTom RIDER. Puede agregar un perfil para un máximo de cinco teléfonos móviles diferentes.

12. Preferences

Botones ocultos y funciones

Cuando use por primera vez el TomTom RIDER, el menú mostrará todos los botones.

Los botones de las funciones más avanzadas se pueden ocultar. Se trata de una opción útil, porque no es probable que use muy a menudo determinadas funciones.

Mostrar menos opciones de menú

Toque este botón en el menú Preferencias para reducir el número de botones mostrados.

Posiblemente desee usar esta opción para que sólo se muestren los botones de uso más frecuente.

Si necesita utilizar los botones ocultos, puede pulsar **Mostrar TODAS opciones menú** en el menú Preferencias para mostrar todos los botones.

Mostrar TODAS opciones menú

Toque este botón en el menú Preferencias para mostrar todos los botones disponibles en el TomTom RIDER.

Mostrar vista nocturna / Mostrar vista diurna

Mostrar vista nocturna

Toque este botón para reducir el brillo de la pantalla y mostrar colores más oscuros en el mapa.

¿Cuándo debería usarlo?

En la oscuridad es más fácil ver la pantalla si el visualizador del RIDER no está muy iluminado.

Mostrar vista diurna

Para volver a una pantalla más brillante con colores más brillantes en el mapa, toque **Mostrar vista diurna**.

¿Puede el RIDER cambiar de vista de forma automática?

Sí. El RIDER dispone de un sensor de luz que indica cuándo está oscureciendo.

Para cambiar los colores de las vistas diurna y nocturna de forma automática, toque**Cambiar brillo** en el menú Preferencias. A continuación, seleccione **Cambiar a vista nocturna en condiciones de oscuridad**.

Mostrar PDI en mapa

Mostrar PDI en mapa

Toque este botón para establecer qué categorías se deben mostrar en el mapa para los Puntos de Interés (PDI).

Seleccione de la lista los PDI que desea ver en el mapa.

Cuando seleccione un PDI, éste se mostrará en el mapa con el símbolo que se indica en la lista junto a cada categoría.

Para encontrar con rapidez una categoría de PDI, toque **Buscar** y, a continuación, comience a introducir el nombre de la categoría de PDI. En cuanto se muestra la categoría en la lista, podrá seleccionarla.

Cambiar visualización 2D/3D / Activar visualiz. 2D

Activar visualiz. 2D

Toque **Activar visualiz. 2D** para cambiar la perspectiva de visión del mapa.

Por ejemplo, la visualización 2D muestra una visión bidimensional del mapa, como si lo viera desde arriba.

Cambiar visualización 2D/3D

Para cambiar la visualización a una perspectiva tridimensional , toque **Cambiar visualización 2D/3D** y seleccione una vista en la lista.

¿Cuándo debería usarlo?

En algunas situaciones, es más fácil ver el mapa desde arriba. Por ejemplo, si la red de carreteras es complicada o, a veces, si va caminando y usando el RIDER para navegar.

Preferencias de voz

Preferencias de voz

Toque **Preferencias de voz** para configurar las voces del TomTom. Las opciones disponibles son las siguientes:

- **Cambiar voz** - toque este botón para cambiar la voz que le da instrucciones.

  Existe una amplia selección de voces humanas y voces de ordenador grabadas.

- **Desactivar voz** - toque este botón para desactivar el uso de voces. Para activar voces, toque **Activar**.

- **Descargar voz** - toque este botón para descargar nuevas voces de TomTom Servicios y transferirlas a su TomTom.

Desactivar sonido/Activar sonido

Desactivar sonido

Toque este botón para desactivar las instrucciones habladas.

El botón cambia a **Activar sonido**. Si desactiva el sonido, también se desactivarán los avisos de los próximos PDI.

Sugerencias

Para modificar el volumen, toque **Prefer. Volumen** en el menú Preferencias.

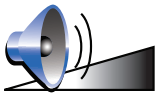
Para cambiar rápidamente el volumen mientras conduce, toque la sección inferior izquierda de la vista de conducción y mueva la barra de control del volumen.

Para cambiar la voz que utiliza su RIDER, toque **Cambiar voz** en el menú Preferencias de voz.

¿Puedo seguir utilizando el RIDER para realizar llamadas manos libres cuando el sonido esté desactivado?

Sí. Apagar el sonido no afecta a las llamadas manos libres, es decir, todavía podrá comunicarse con el interlocutor.

Prefer. Volumen



Prefer. Volumen

Toque este botón para cambiar el volumen de las instrucciones habladas.

Administrar favoritos

Administrar favoritos

Toque este botón para renombrar o borrar Favoritos.

Para encontrar con rapidez un favorito, toque **Buscar** y, a continuación, comience a introducir el nombre del favorito. En cuanto se muestre el Favorito en la lista, podrá seleccionarlo.

Cambiar ubicación casa

Cambiar ubicación casa

Toque este botón para establecer o cambiar su posición de casa.

¿Debo usar mi domicilio actual para la posición de casa?

No. Su posición de casa puede ser un lugar al que vaya con frecuencia, por ejemplo, su oficina. Puede ser su domicilio actual, pero también puede ser cualquier otra dirección.

¿Por qué debería establecer una posición de casa?

Tener una posición de Casa significa que podrá navegar rápida y fácilmente hasta esta posición tocando el botón Casa en el menú **Ir a ....**

Administrar mapas

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Administrar mapas

Toque este botón para hacer lo siguiente:

- **Descargar un mapa** - puede comprar mapas nuevos a través de TomTom HOME.
- **Cambiar de mapa** - toque este botón para cambiar el mapa que está usando.
- **Descargue correcciones gratuitas de mapas** - toque este botón para descargar correcciones de mapas realizadas por otros usuarios.
- **Eliminar un mapa** - toque este botón para eliminar un mapa. Esto puede ser necesario para crear más espacio en su RIDER, por ejemplo, si desea cargar un mapa diferente.

***Nota**: no borre un mapa hasta que no haya hecho una copia de seguridad del mismo. Si elimina un mapa antes de hacer una copia de seguridad, ya no podrá cargarlo en el RIDER.*

Utilice TomTom HOME para realizar copias de seguridad, descargar, añadir y eliminar mapas de su dispositivo de navegación.

Administrar PDI

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Administrar PDI

Toque este botón para hacer lo siguiente:

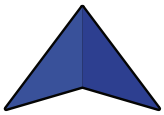
- Establecer avisos cuando esté cerca de los PDI.

  Por ejemplo, su RIDER puede indicarle si hay una gasolinera cerca.
- Crear sus propias categorías de PDI y agregar PDI a las mismas.

  Por ejemplo, podría crear una categoría de PDI con el nombre “Amigos” y agregar todas las direcciones de sus amigos como PDI de la categoría. Incluso podría agregar los números de teléfono de sus amigos con sus direcciones para poder llamarlos desde el RIDER.

Cambiar símbolo del coche

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.



Cambiar símbolo del coche

Toque este botón para seleccionar un símbolo de coche, que se usará para mostrar su posición actual en la vista de conducción.

Preferencias de barra de estado

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Preferencias de barra de estado

Toque este botón para seleccionar la información mostrada en la barra de estado:

- **Tiempo restante** - el tiempo restante que queda hasta llegar a su destino.
- **Distancia restante** - la distancia restante que queda hasta llegar a su destino.
- **Hora actual**
- **Hora de llegada** - la hora de llegada estimada.
- **Velocidad**
- **Dirección**
- **Mostrar nombre de siguiente calle** - el nombre de la siguiente calle en su viaje.
- **Mostrar nombre de calle actual**
- **Mostrar margen de hora de llegada** - el RIDER mostrará con cuánto adelanto o retraso llegará con respecto a la hora preferida de llegada establecida en la planificación de la ruta.
- **Mostrar velocidad máx. junto a velocidad actual** - sólo disponible si también selecciona la velocidad (arriba).
- **Mostrar brújula**
- **¿Cómo debería mostrar se la barra de estado?**

  Horizontal - Si elige esta opción, la barra de estado se mostrará en la parte inferior de la vista de conducción.

  Vertical - Si elige esta opción, la barra de estado se mostrará a la derecha en la vista de conducción.

***Nota**: si está disponible el límite de velocidad para la carretera por la que circula, ésta se mostrará junto a su velocidad.*

Si conduce más rápido del límite de velocidad, su velocidad se muestra en rojo.

Preferencias de brújula

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Preferencias de brújula

Toque este botón para configurar la brújula. Las opciones disponibles son las siguientes:

- **Ninguna** - la brújula no se muestra.
- **Con una flecha apuntando hacia el norte** - la flecha siempre apunta al norte y la dirección en la que usted se mueve se muestra en la parte superior de la brújula.
- **Con una flecha apuntando en la dirección de marcha** - la flecha siempre apunta a la dirección en la que usted se mueve.

  Si ha seleccionado una de estas opciones, debe seleccionar las funciones que se muestran en medio de la flecha:

  - **Dirección** - su dirección se muestra como un punto de la brújula, en medio de la flecha de la brújula.
  - **Grados** - su dirección se muestra como grados de la brújula, en medio de la flecha de la brújula.
  - **Nada**
- **Con una flecha apuntando hacia el destino** - la flecha siempre apunta a su destino. La distancia hasta su destino se muestra en la flecha de la brújula.

Cambiar colores mapa

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Cambiar colores mapa

Toque este botón para seleccionar las combinaciones de colores para los colores diurnos y nocturnos del mapa.

También puede descargar más combinaciones de colores en TomTom Servicios.

Prefer. Brillo

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Prefer. Brillo

Toque este botón para ajustar el brillo de la pantalla.

Puede establecer el brillo de forma independiente para los mapas diurnos y nocturnos.

También puede establecer estas opciones:

- **Reducir el brillo en condiciones de oscuridad** - el RIDER usa un sensor de luz para detectar el nivel de luz de fondo. Si se selecciona esta opción, cuando oscurece, su RIDER reducirá el brillo de la pantalla para que no le distraiga.
- **Cambiar a vista nocturna si oscuridad** - el RIDER usa un sensor de luz para detectar el nivel de luz de fondo. Si se selecciona esta opción, cuando oscurezca, su RIDER mostrará colores de vista nocturna en la vista de conducción.

Puede configurar la combinación de colores del mapa tocando **Cambiar colores mapa**.

Bloqueo de seguridad

Bloqueo de seguridad

Toque este botón para establecer las siguientes preferencias de seguridad:

- **Ocultar la mayoría de las opciones de menú al conducir**
- **Proponer descansos de conducción**
- **Mostrar avisos de seguridad**
- **Avisar cuando se esté cerca de lugares de culto o escuelas**
- **Avisar cuando se conduce más rápido de lo permitido**
- **Avisar cuando se sobrepasa la velocidad establecida**
- **Avisar para no dejarse el dispositivo en el coche**

Si selecciona uno o más avisos, también se le pedirá que seleccione un sonido, que se escuchará cuando se muestre un aviso.

Seleccione si desea que el TomTom RIDER le avise o no por qué lado del carril debe circular.

Decida si quiere que la visualización del mapa se desactive en circunstancias especiales y pulse **Hecho**.

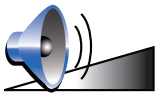
¿Qué sucede si uso la opción Desactivar visualiz. mapa?

Cuando apague la pantalla del mapa, en lugar de ver su posición en un mapa de la vista de conducción, sólo verá información sobre la siguiente instrucción.

Toque el botón y seleccione una opción que defina cuándo desea que se desactive el mapa. Estas son las opciones:

- **Siempre** - El mapa no se mostrará y sólo verá información sobre la siguiente instrucción y flechas mostrando la dirección.
- **A más de cierta velocidad** - usted especifica la velocidad a la que desea que se desactive el mapa. Esta opción es útil en situaciones en las que el mapa le pueda distraer, como cuando conduce a mucha velocidad.
- **Nunca** - el mapa nunca se desactiva.

Menú de seguridad en conducción



Menú de seguridad en conducción

Toque este botón para configurar el botón mostrado en la esquina inferior derecha del menú Conducción segura.

Por defecto, se muestra **Añadir favorito** en esta posición. Puede cambiar esta configuración para, por ejemplo, mostrar las estadísticas del viaje para el día, iniciar una llamada manos libres a un número específico, o añadir una posición a un itinerario.

Preferencias de menú rápido

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

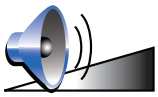
Preferencias de menú rápido

Toque este botón para elegir hasta seis botones que desea utilizar en el menú rápido.

El botón del menú rápido permite acceder fácilmente a los botones de uso más frecuente.

Los botones que usted asigna para su uso en el menú rápido se muestran en la vista de conducción.

Instrucciones



Instrucciones

Toque este botón para determinar el modo en que su dispositivo de navegación ofrece instrucciones, como direcciones y advertencias.

Nombre

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

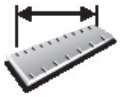
Nombre

Toque este botón para establecer la información que se muestra en el mapa en la vista de conducción. Las opciones disponibles son las siguientes:

- **Mostrar número antes del nombre de la calle**
- **Mostrar nombres de calles** - si usa una voz de ordenador para las instrucciones habladas y ha seleccionado los nombres de calles que se deben leer en voz alta, no es necesario que seleccione esta opción, puesto que los nombres de las calles serán leídos en voz alta, incluso si no selecciona esta opción.
- **Mostrar sig. autovía / señal** - cuando seleccione esta opción, la siguiente carretera más importante de su ruta se mostrará en la parte superior de la pantalla en la vista de conducción.
- **Mostrar nombre de calle actual en el mapa**

Definir unidades

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.



Definir unidades

Toque este botón para establecer el tipo de unidades que se mostrarán para las siguientes características:

- Distancia
- Tiempo
- Latitud y longitud
- Temperatura
- Presión atmosférica

Operar como zurdo / Operar como diestro

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Operar como zurdo

Toque este botón para mover botones importantes, por ejemplo, los botones **Hecho** y **Cancelar** además de la barra de "zoom" hacia la derecha y la izquierda de la pantalla. Esto facilita la pulsación de los botones con la mano izquierda sin necesidad de obstaculizar la pantalla.

Para mover los botones de nuevo a la parte derecha de la pantalla, toque **Operar como diestro**.

Preferencias de teclado

Preferencias de teclado

El teclado se usa para introducir el destino o para realizar una búsqueda en una lista, como, por ejemplo, un PDI.

Toque este botón para seleccionar el tamaño de las teclas del teclado y su visualización. Puede elegir entre dos tamaños:

- **Teclado grande**
- **Teclado pequeño**

Existen tres visualizaciones del teclado:

- **Teclado ABCD**
- **Teclado QWERTY**
- **Teclado AZERTY**

***Nota**: el teclado no incluye acentos de ningún tipo para ningún idioma, por lo que no necesita preocuparse de introducir letras con acentos. Simplemente escriba la letra sin acento y el RIDER reconocerá la palabra.*

Preferencias de planificación

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Preferencias de planifi-cación

Toque este botón para establecer el tipo de ruta planificada cuando seleccione un destino.

Las opciones disponibles son las siguientes:

- **Preguntarme siempre que planifique**
- **Planificar siempre la ruta más rápida**
- **Planificar siempre la ruta más corta**
- **Evitar siempre autopistas**
- **Planificar siempre rutas a pie**
- **Planificar siempre rutas en bicicleta**
- **Planificar siempre con velocidad limitada**

A continuación responda a la siguiente pregunta:

¿Desea que la pantalla con el resumen de ruta se cierre automáticamente transcurridos 10 segundos?

Preferencias carreteras peaje

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Preferencias carreteras peaje

Toque este botón para establecer cómo debe considerar su RIDER las carreteras de peaje si están en la ruta hacia un destino establecido. Puede elegir entre las siguientes opciones:

- **Preguntarme cuando haya autopistas de peaje en mi ruta** - se le preguntará si desea evitar una autopista de peaje cuando planee una ruta.
- **Evitar peajes siempre**
- **No evitar peajes nunca**

Establecer propietario

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Establecer propietario

Toque este botón para introducir su nombre y dirección como propietario de su RIDER y para cambiar o borrar la contraseña de cuatro dígitos de su RIDER.

***Nota** : sólo puede cambiar o borrar una contraseña de cuatro dígitos en su TomTom RIDER.*

No obstante, si lo desea, también puede crear una contraseña de cuatro dígitos para su RIDER a través de TomTom HOME:

1. Conecte el RIDER al ordenador y encienda su RIDER y su ordenador.

   TomTom HOME se inicia automáticamente.
2. En el menú Opciones en TomTom HOME, haga clic en Mi RIDER.
3. Haga clic en el botón de activación/desactivación de la imagen de su RIDER para iniciar la aplicación en su ordenador.
4. Desde el menú principal, haga clic en **Cambiar preferencias**.
5. Haga clic en **Establecer propietario**. Ahora puede establecer una contraseña de 4 dígitos para su RIDER.

Sólo puede crear una contraseña de cuatro dígitos con ayuda de TomTom HOME.

Def. reloj

Def. reloj

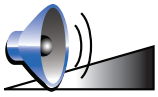
Toque este botón para seleccionar el tipo de reloj que se muestra y ajustar la hora.

La manera más sencilla para ajustar la hora es tocando el botón **Sinc.**. El RIDER tomará la hora de la información GPS.

***Nota**: tras usar **Sinc.** para ajustar la hora, es posible que deba hacerlo según su zona horaria. El RIDER identifica su zona horaria y siempre actualiza la hora de manera correcta con ayuda de la información del GPS.*

*Sólo puede utilizar **Sinc.** si tiene recepción GPS; no puede ajustar el reloj de esta manera si se encuentra en un espacio cerrado.*

No preguntar la hora de llegada



No preguntar la hora de llegada

Toque este botón para hacer que su dispositivo de navegación deje de preguntar por la hora de llegada al planificar un viaje.

Preferencias de ahorro de batería

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Preferencias de ahorro de batería

Toque este botón para configurar su RIDER para que ahorre energía cuando sea posible. Las opciones disponibles son las siguientes:

- **No apagar nunca la pantalla**
- **Apagar la pantalla entre una instrucción y otra**
- **Apagar siempre la pantalla**

A continuación seleccione si desea o no **Desactivar cuando no haya corriente externa**.

Preferencias de inicio

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Preferencias de inicio

Toque este botón para seleccionar la manera en que el RIDER funcionará cuando encienda el dispositivo. Las opciones disponibles son las siguientes:

- **Mostrar la Vista de conducción** - su RIDER se inicia y muestra la Vista de conducción.
- **Pedir un destino** - el RIDER se iniciará con el menú **Ir a...**. Puede introducir un destino inmediatamente.
- **Mostrar el menú principal** - el RIDER se iniciará con el menú principal.

Preferencias de Bluetooth

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Preferencias de Bluetooth

Toque este botón para activar o desactivar la funcionalidad de Bluetooth en su RIDER.

Toque **Avanzadas** para establecer qué conexión Bluetooth se usará con su teléfono.

Puede seleccionar cualquiera de las siguientes opciones:

- **Activar datos inalámbricos**
- **Activar llamadas manos libres**

En algunos lugares, como hospitales y aviones, es necesario que desactive el Bluetooth de todos sus dispositivos electrónicos.

Desactivar datos inalámbricos / Activar datos inalámbricos

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Desactivar datos inalám-bricos

Toque este botón para bloquear la recepción de datos inalámbricos. Aunque seguirá estando conectado a su teléfono móvil a través de Bluetooth y podrá seguir recibiendo y realizando llamadas manos libres, No podrá recibir ningún dato que utilice una conexión de datos inalámbrica, como, por ejemplo TomTom Tráfico.

Para volver a activar los datos inalámbricos, toque **Activar datos inalámbricos**.

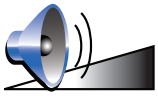
Enviar/Recibir archivos

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Enviar/Recibir archivos

Toque este botón para enviar y recibir archivos, tales como itinerarios y voces, usando el RIDER con otros dispositivos Bluetooth.

Conectar con auriculares



Conectar con auriculares

Toque este botón para configurar y conectar sus auriculares a su dispositivo de navegación.

Editar la cuenta de TomTom Servicios

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Editar cuenta TomTom

Toque esté botón para conectarse a su cuenta TomTom.

Si tiene más de una cuenta TomTom o si varias personas comparten el mismo TomTom RIDER, puede crear otra cuenta TomTom usando un correo electrónico diferente.

Cambiar idioma

Cambiar idioma

Toque este botón para cambiar el idioma utilizado para todos los botones y mensajes que ve en su RIDER.

Se puede elegir entre una amplia variedad de idiomas. Cuando cambie el idioma, también puede cambiar la voz.

Visitas guiadas

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Visitas guiadas

Toque este botón para mostrar una de las Visitas guiadas sobre cómo usar su TomTom RIDER.

Botones ocultos y funciones

Cuando use por primera vez el TomTom RIDER, el menú mostrará todos los botones.

Los botones de las funciones más avanzadas se pueden ocultar. Se trata de una opción útil, porque no es probable que use muy a menudo determinadas funciones.

Mostrar menos opciones de menú

Toque este botón en el menú Preferencias para reducir el número de botones mostrados.

Posiblemente desee usar esta opción para que sólo se muestren los botones de uso más frecuente.

Si necesita utilizar los botones ocultos, puede pulsar **Mostrar TODAS opciones menú** en el menú Preferencias para mostrar todos los botones.

Mostrar TODAS opciones menú

Toque este botón en el menú Preferencias para mostrar todos los botones disponibles en el TomTom RIDER.

Ocultar sugerencias / Mostrar sugerencias

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Ocultar sugerencias

Toque este botón para que el RIDER deje de mostrar sugerencias.

Para activar de nuevo las sugerencias, toque **Mostrar sugerencias**.

Restablecer config. fábrica

Este botón sólo está disponible si se muestran todas las opciones de menú. Para mostrar todas las opciones del menú, toque **Mostrar TODAS las opciones del menú** en el menú Preferencias.

Restablecer config. fábrica

Toque este botón para restaurar la configuración de fábrica del TomTom RIDER.

Se borrará toda su configuración, incluidos los Favoritos, la posición de su casa, los avisos de PDI y los itinerarios que haya creado, así como destinos recientes y llamadas recibidas recientes.

13. TomTom Tráfico

TomTomTráfico es un TomTomservicio para recibir información de tráfico actualizada. TomTom Tráfico requiere un teléfono móvil compatible con Bluetooth y una conexión de datos inalámbrica (GPRS, EDGE, UMTS, CDMA).

TomTomTráfico es un TomTomservicio para recibir información de tráfico actualizada. TomTom Tráfico requiere una conexión de datos inalámbrica (GPRS, EDGE, UMTS, CDMA).

TomTomTráfico utiliza la información más actualizada de las mejores fuentes locales. Para obtener más información sobre cómo realizar la suscripción, visite /**tomtom.com/services**

Configuración de TomTom Tráfico

Para utilizar TomTomTráfico, debe establecer una conexión entre su teléfono móvil y su dispositivoTomTom. Si aún no lo ha hecho, toque **Teléfono móvil** en el **menú principal** para establecer esta conexión y, a continuación, haga lo siguiente:

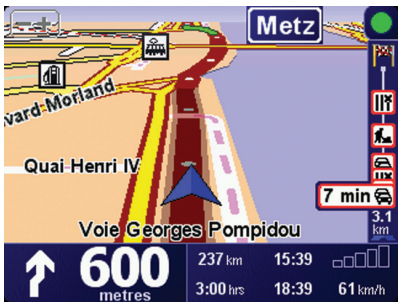
1. Toque TomTom**Tráfico** en el menú principal.

2. Toque **Activar tráfico**.

***Nota**: TomTomTráfico recibe la información de tráfico utilizando una conexión de datos inalámbrica del teléfono móvil. Debe establecer una conexión Bluetooth entre su teléfono y su dispositivo y también debe tener una suscripción de datos inalámbrica con su operadora de telefonía móvil.*

3. Introduzca su contraseña y contraseña.

La barra lateral de Tráfico se muestra en la parte derecha de la vista de conducción y su dispositivo recibe la información de tráfico más actualizada de TomTom.



Se mostrarán los siguientes símbolos en la parte superior de la barra de Tráfico:

	El dispositivo está ocupado recibiendo información de tráfico.
	La información de tráfico está actualizada.
	La información de tráfico no se ha actualizado durante al menos 15 minutos.
	La información de tráfico no se ha actualizado durante al menos 30 minutos.
	La información de tráfico no se ha actualizado durante al menos 45 minutos.
	La información de tráfico no se ha actualizado durante al menos una hora.
	La conexión entre el dispositivo TomTom y el móvil no está disponible.

Sugerencia: siempre que haya conexión entre el dispositivo y el teléfono móvil, podrá recibir la última información de tráfico directamente tocando el botón **Actualizar información de tráfico** del menú Tráfico.

Uso de TomTomTráfico

Si tiene una ruta planificada, la barra de deslizamiento de tráfico le advierte de cualquier incidente de tráfico en su ruta.

En este ejemplo se muestra un atasco en su ruta 9 kilómetros por delante de usted que causará un retraso de 38 minutos.

Para encontrar la ruta más rápida hasta su destino, haga lo siguiente:

1. Toque la barra de Tráfico.

Sugerencia: si tiene dificultad para tocar la barra de Tráfico y se muestra el menú principal en lugar del menú de Tráfico, intente tocar con su dedo parte de la barra de Tráfico y parte de la pantalla.

2. Toque **Evitar retrasos de tráfico**.

   Su dispositivo buscará la ruta más rápida hasta su destino.

   Es posible que la nueva ruta también incluya retrasos de tráfico, o incluso es posible que se trate de la misma ruta que tenía antes. Puede volver a

planear la ruta para evitar todos los retrasos, pero esta nueva ruta le llevará más tiempo que la ruta más rápida que ya se le ha mostrado.

3. Toque **Hecho**.

Actualizando información de tráfico

Con TomTom Tráfico existen dos formas de actualizar la información del tráfico:

- Toque **Actualizar info de tráfico** en el menú Tráfico.
- Tráfico se actualiza de automática y regularmente.

  Para hacerlo, toque **Cambiar preferencias de Tráfico** en el menú Tráfico. Seleccione **Actualización automática de la información de tráfico mientras se conduce**, luego toque **Listo**.

  Le preguntará si desea limitar la frecuencia con la que se actualiza Tráfico.

  Si selecciona no limiar la frecuencia con la que se actualiza Tráfico, TomTom enviará información actualizada de tráfico a su RIDER en cuanto esté disponible.

  Si selecciona limitar la frecuencia con la que se actualiza Tráfico, se le pedirá que fije un límite de tiempo.

  TomTom guarda este límite de tiempo y envía nueva información de tráfico en el intervalo que usted haya fijado. Si no existe nueva información de tráfico, TomTom no enviará ninguna información a su RIDER. Esto hará que usted ahorre dinero al no utilizar la conexión de datos inalámbrica cuando no hay información nueva.

Utilización de la información de tráfico

Tener actualizada la información de tráfico le puede ayudar a reducir la duración de su viaje.

Siempre que planifique una ruta, su RIDER tiene en cuenta la última información de tráfico que reciba de TomTom.

Su RIDER también puede calcular de nuevo su ruta si la situación del tráfico cambia después de comenzar un viaje:

1. Toque **Cambiar preferencias de Tráfico** en el menú Tráfico.
2. Seleccione **Optimice automáticamente la ruta después de cada actualización**.

Después de que su RIDER obtenga nueva información de tráfico, optimizará automáticamente su ruta.

***Nota**: la mejor ruta puede ser, a su vez, la misma que la planificada en un principio.*

---

14. Presentación del TomTom HOME

TomTom HOME es una aplicación gratuita para su ordenador que le ayuda a gestionar los contenidos de su dispositivo TomTom. Conéctese a HOME con frecuencia para obtener las últimas actualizaciones para su dispositivo.

Puede, por ejemplo, hacer lo siguiente:
- Administrar mapas, voces, PDI y muchas cosas más.
- Contratar servicios de TomTom y gestionar sus suscripciones.
- Actualizar automáticamente el TomTom con el software y los servicios más recientes.
- Realizar copias de seguridad y restaurarlas.
- Leer la versión entera del manual de usuario.

Sugerencia: para sacarle el máximo partido a su HOME, le recomendamos que utilice una conexión a Internet de banda ancha.

Utilice TomTom HOME para realizar una copia de seguridad de su dispositivo.

Instalación de TomTom HOME

Para instalar TomTom HOME en su ordenador, siga los siguientes plazos:

1. Conecte su ordenador a Internet.
2. Conecte su dispositivo a su ordenador con el cable USB y, a continuación, encienda su dispositivo.

   HOME iniciará la instalación.

Nota**: si HOME no se instala de forma automática, también puede descargarlo en **tomtom.com/home

También puede instalar TomTom HOME desde el CD suministrado.

Una vez instalado, TomTom HOME se inicia de forma automática cuando conecta su dispositivo al ordenador y lo enciende.

15. ¿Cómo funciona la navegación?

Sistema de posicionamiento global (GPS)

Para navegar hasta su destino, el TomTom RIDER debe saber dónde se encuentra usted actualmente. Para determinar su posición actual, el TomTom RIDER usa el Sistema de posicionamiento global (GPS). El GPS está disponible de forma gratuita y sin suscripción.

El GPS utiliza satélites para transmitir señales a los receptores GPS. El TomTom RIDER lleva un receptor GPS integrado. Utilizando la señal del GPS, el TomTom RIDER puede calcular dónde se encuentra usted y a qué velocidad se desplaza. Las señales del GPS funcionan en todas las condiciones meteorológicas, en cualquier parte del mundo.

Nota**: el TomTom RIDER no transmite su posición, por lo que otras personas no pueden utilizarlo para saber dónde se encuentra mientras conduce. No obstante, puede enviar su posición a TomTom Contactos. Para obtener más información, visite **www.tomtom.com/plus

Mapas

Una vez que su RIDER sepa donde está y conozca a dónde quiere ir, utilizará el mapa digital en la tarjeta de memoria para establecer la mejor ruta hacia su destino.

16. TomTom Garantía Limitada

GARANTE

Compras realizadas fuera de los EE.UU y Canadá: Si ha realizado su compra fuera de los Estados Unidos y Canadá, TomTom International B.V., Rembrandtplein 35, 1017 CT Ámsterdam (Países Bajos) le otorga la presente Garantía Limitada, quedando la presente Limitación de Garantía estipulada en favor de la misma.

QUÉ CUBRE LA PRESENTE GARANTÍA

1) TomTom International B.V. ("TomTom") le garantiza la ausencia de defectos de fabricación y de materiales del Hardware ("Defectos") durante un período de un (1) año en condiciones de uso normal a partir de la fecha de compra de dicho Hardware ("Período de Garantía"). Durante el Período de Garantía el Hardware podrá ser reparado o sustituido, según estime conveniente TomTom ("Garantía Limitada"), sin coste alguno a su cargo en piezas y mano de obra. La presente Garantía Limitada cubre tan sólo la sustitución del Hardware. Si se repara el Hardware una vez finalizado el Período de Garantía, el Período de Garantía de la reparación concluirá pasados los seis (6) meses posteriores a la fecha de reparación.

QUÉ NO CUBRE LA PRESENTE GARANTÍA

2) La Garantía Limitada no cubre el desgaste por uso normal, no es de aplicación si personal no autorizado por TomTom abre o repara el Hardware, y no cubre la reparación ni la sustitución del Hardware o de cualquier parte del mismo que haya sufrido daños a causa de: uso inadecuado, humedad, líquidos, proximidad o exposición a fuentes de calor y accidente, abuso, manejo inadecuado según lo dispuesto por las instrucciones que se facilitan junto con el Hardware, negligencia o uso inapropiado. La Garantía Limitada no cubre daños físicos sufridos por la superficie del Hardware. La presente Garantía Limitada no cubre ningún tipo de software que pudiera acompañar al Hardware o que se encontrara instalado en el mismo. La Garantía Limitada no cubre la instalación, desinstalación o mantenimiento del Hardware o cualquier coste relacionado con estas operaciones.

CÓMO REALIZAR UNA RECLAMACIÓN RESPECTO A LA GARANTÍA

3) Para realizar una reclamación en relación a un Defecto, ha de ponerse en contacto con TomTom durante el Período de Garantía por mail a través de www.tomtom.com para explicar el Defecto y para obtener un número RMA (Autorización para la Devolución de Materiales), en caso necesario.

Ha de devolver el Hardware durante el Período de Garantía, junto con una explicación del Defecto, a la dirección facilitada por TomTom.

Si surge algún defecto y TomTom recibe alguna reclamación al amparo de la presente Garantía Limitada una vez transcurridos los primeros ciento ochenta (180) días del Período de Garantía, TomTom podrá cobrarle los gastos

razonables de envío y transporte que surjan de la reparación o sustitución del Hardware. Usted ha de atenerse a cualquier otro procedimiento de devolución estipulado por TomTom, si lo hubiere.

SUS DERECHOS

4) Algunos países no permiten la exclusión o limitación de los daños. Aun cuando alguna de las partes de la presente Garantía Limitada fuera considerada inválida o de imposible aplicación, las partes restantes de la misma continuarán en vigor.

5) La presente Garantía Limitada es la única garantía expresa realizada a su favor y sustituye a cualquier otra garantía expresa u obligaciones similares (si las hubiere) originadas por cualquier publicidad, documentación, embalaje u otras comunicaciones.

6) Salvo en lo dispuesto por la Garantía Limitada y en la medida en que la ley aplicable lo permita, TomTom y sus proveedores ofrecen el Hardware "TAL CUAL Y CON TODOS LOS FALLOS QUE PUDIERAN CONTENER", y rehúsan mediante la presente cualquier otra garantía o condición, ya sea expresa, implícita o estatutaria, incluida, sin que suponga límite alguno, (si la hubiere) toda garantía implícita, obligación o condición de calidad satisfactoria, adecuación para un fin concreto, fiabilidad o disponibilidad, precisión o integridad de respuestas, resultados, elaboración, ausencia de virus, habilidad y cuidado necesario, todas ellas en relación con el Hardware, y la prestación o no prestación de soporte u otros servicios, información, software y contenido relacionado a través del Hardware o de otro modo, que pudieran derivarse del uso del Hardware. Asimismo, no se ofrece garantía, o condición de disfrute y posesión plena, o no infracción para el Hardware. Esta salvedad no es de aplicación (i) a ninguna condición implícita de titularidad ni (ii) a ninguna garantía implícita de conformidad con la descripción.

7) La presente Garantía Limitada no afecta a ninguno de los derechos provistos por la legislación nacional aplicable relativa a la venta de bienes de consumo.

8) La presente Garantía Limitada no puede ser transferida a terceros.

LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

9) Ni TomTom ni sus proveedores asumirán responsabilidad alguna ante usted o ante terceros respecto a ningún daño directo, indirecto, trascendente, intranscendente, o de cualquier otro tipo (entre los que se incluyen, en cada caso, sin que suponga límite alguno, daños por impericia en el uso del equipo o el acceso a los datos, pérdida de datos, pérdida de negocio, lucro cesante, interrupción del negocio o similares) derivado del uso o de la impericia en el uso del Hardware, incluso cuando TomTom haya sido avisado de la posibilidad de que se produzcan tales daños.

10) Con independencia de los daños de cualquier naturaleza que haya podido sufrir (incluidos, sin limitación, todos los daños aquí referidos y todos los daños directos o generales ya sean por contrato o de otra naturaleza), la responsabilidad total de TomTom y cualquiera de sus proveedores estará limitada al importe abonado por usted por el Hardware.

11) TomTom no asumirá responsabilidad alguna respecto a (i) ningún fraude por parte de sus empleados y/o agentes; o a (ii) ninguna declaración inexacta con carácter fraudulento por parte de sus empleados y/o agentes.

12) Sin perjuicio de lo arriba mencionado, la responsabilidad de las partes en caso de muerte o daños personales derivados de la propia negligencia no tendrá carácter limitado.

GARANTE

Compras realizadas dentro de los EE.UU y Canadá: Si ha realizado su compra dentro de los Estados Unidos o Canadá, TomTom Inc., 150 Baker Avenue Extension, Concord Massachusetts 01742 (Estados Unidos de América) le otorga la presente Garantía Limitada, quedando la presente Limitación de Garantía estipulada en favor de la misma.

QUÉ CUBRE LA PRESENTE GARANTÍA

1) TomTom International B.V. ("TomTom") garantiza al comprador original ("Usted") del hardware con el que se incluye la presente Garantía Limitada ("Hardware") la ausencia de defectos de fabricación y de materiales del Hardware ("Defectos") durante un período de un (1) año en condiciones de uso normal a partir de la fecha de compra de dicho Hardware ("Período de Garantía"). Durante el Período de Garantía el Hardware podrá ser reparado o sustituido, según estime conveniente TomTom ("Garantía Limitada"), sin coste alguno a su cargo en piezas y mano de obra. La presente Garantía Limitada cubre tan sólo la sustitución del Hardware. Si se repara el Hardware una vez finalizado el Período de Garantía, el Período de Garantía de la reparación concluirá pasados los seis (6) meses posteriores a la fecha de reparación.

QUÉ NO CUBRE LA PRESENTE GARANTÍA

2) La Garantía Limitada no cubre el desgaste por uso normal, no es de aplicación si personal no autorizado por TomTom abre o repara el Hardware, y no cubre la reparación ni la sustitución del Hardware o de cualquier parte del mismo que haya sufrido daños a causa de: uso inadecuado, humedad, líquidos, proximidad o exposición a fuentes de calor y accidente, abuso, manejo inadecuado según lo dispuesto por las instrucciones que se facilitan junto con el Hardware, negligencia o uso inapropiado. La Garantía Limitada no cubre daños físicos sufridos por la superficie del Hardware. La presente Garantía Limitada no cubre ningún tipo de software que pudiera acompañar al Hardware o que se encontrara instalado en el mismo. La Garantía Limitada no cubre la instalación, desinstalación o mantenimiento del Hardware o cualquier coste relacionado con estas operaciones.

CÓMO REALIZAR UNA RECLAMACIÓN RESPECTO A LA GARANTÍA

3) Para realizar una reclamación en relación a un Defecto, ha de ponerse en contacto con TomTom durante el Período de Garantía llamando al 1-866-486-6866 o por mail a través de www.tomtom.com para explicar el Defecto y para obtener un número RMA (Autorización para la Devolución de Materiales), en caso necesario. Ha de devolver el Hardware durante el Período de Garantía, junto con una explicación del Defecto, a la dirección facilitada por TomTom. Si surge algún defecto y TomTom recibe alguna reclamación al amparo de la presente Garantía Limitada una vez transcurridos los primeros ciento ochenta (180) días del Período de Garantía, TomTom podrá cobrarle los gastos razonables de envío y transporte que surjan de la reparación o sustitución del Hardware. Usted ha de atenerse a cualquier otro procedimiento de devolución estipulado por TomTom, si lo hubiere.

SUS DERECHOS

4) La presente Garantía Limitada le confiere derechos específicos. Del mismo modo, puede que usted sea titular de otros derechos que podrán variar de un estado y de una jurisdicción a otra.

5) Aun cuando alguna de las partes de la presente Garantía Limitada fuera considerada inválida o de imposible aplicación, las partes restantes de la misma continuarán en vigor.

6) La presente Garantía Limitada es la única garantía expresa realizada a su favor y sustituye a cualquier otra garantía expresa u obligaciones similares (si las hubiere) originadas por cualquier publicidad, documentación, embalaje u otras comunicaciones.

7) Salvo en lo dispuesto por la Garantía Limitada y en la medida en que la ley aplicable lo permita, TomTom y sus proveedores ofrecen el Hardware "TAL CUAL Y CON TODOS LOS FALLOS QUE PUDIERAN CONTENER", y rehúsan mediante la presente cualquier otra garantía o condición, ya sea expresa, implícita o legal, incluida, sin que suponga límite alguno, (si la hubiere) toda garantía implícita, obligación o condición de: comerciabilidad, no infracción, disfrute, integración de sistemas, calidad satisfactoria, adecuación para un fin concreto, fiabilidad o disponibilidad, precisión o integridad de respuestas, resultados, elaboración, ausencia de virus, habilidad y cuidado necesario, todas ellas en relación con el Hardware, y la prestación o no prestación de soporte u otros servicios, información, software y contenido relacionado a través del Hardware o de otro modo, que pudieran derivarse del uso del mismo. Esta salvedad no es de aplicación (i) a ninguna condición implícita de titularidad ni (ii) a ninguna garantía implícita de conformidad con la descripción. Si la ley aplicable requiere garantías implícitas en relación al Hardware, la duración de tales garantías estará limitada a noventa (90) días. Algunos estados y/o jurisdicciones no permiten la limitación de la duración de una garantía implícita, por lo que puede que lo mencionado anteriormente no le resulte de aplicación.

8) La presente Garantía Limitada no puede ser transferida a terceros.

LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

9) Ni TomTom ni sus proveedores asumirán responsabilidad alguna ante usted o ante terceros respecto a ningún daño indirecto, incidental, consecuente, especial o ejemplar (entre los que se incluyen, en cada caso, sin que suponga límite alguno, daños por impericia en el uso del equipo o el acceso a los datos, pérdida de datos, pérdida de negocio, lucro cesante, interrupción del negocio o similares) derivado del uso o de la impericia en el uso del Software y/o el Hardware, incluso cuando TomTom haya sido avisado de la posibilidad de que se produzcan tales daños.

10) Con independencia de los daños de cualquier naturaleza que haya podido sufrir (incluidos, sin limitación, todos los daños aquí referidos y todos los daños directos o generales ya sean por contrato o de otra naturaleza), la responsabilidad total de TomTom y cualquiera de sus proveedores estará limitada al importe abonado por usted por el Hardware.

11) Sin perjuicio de lo arriba mencionado, la responsabilidad de las partes en caso de muerte o daños personales derivados de la propia negligencia no tendrá carácter limitado.

12) Algunos estados y/o jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, por lo que puede que las limitaciones o exclusiones arriba indicadas no le sean de aplicación.

17. Addendum

Important Safety Notices and Warnings

Global Positioning System

The Global Positioning System (GPS) is a satellite-based system that provides location and timing information around the globe. GPS is operated and controlled under the sole responsibility of the Government of the United States of America which is responsible for its availability and accuracy. Any changes in GPS availability and accuracy, or in environmental conditions, may impact the operation of your TomTom device. TomTom does not accept any liability for the availability and accuracy of GPS.

Use with Care

Use of a TomTom device for navigation still means that you need to drive with due care and attention.

Taking care of your TomTom device

Do not leave your TomTom device or TomTom accessories on view when you leave your car. They may become an easy target for thieves.

You can set a password for your device which must be entered every time you start your device.

We recommend that you use the safety preferences on your TomTom device, where available. The safety preferences are available in the Preferences menu.

Take care of your TomTom device and clean it correctly.

- Use a soft cloth to wipe the screen of your device; do not use any liquid cleaners.
- If your device gets wet, dry it with a soft cloth.
- Do not open the casing of your device under any circumstances. Doing so may be dangerous and will invalidate your warranty.
- Do not use the memory card (SD card) with any device other than a TomTom device. Other devices may damage the memory card.
- Do not expose your device to high or low temperatures, which can cause permanent damage. For example, don't leave it in the car on hot summer days or during cold winter nights.

Aircraft and Hospitals

Use of devices with an antenna is prohibited on most aircraft, in many hospitals and in many other locations. A TomTom device must not be used in these environments.

Battery

This product uses a Lithium-Polymer battery. Do not use it in a humid, wet and/or corrosive environment. Do not put, store or leave your product in or near a heat source, in a high temperature location, in strong direct sunlight, in a microwave oven or in a pressurized container, and do not expose it to temperatures over 60 C (140 F). Failure to follow these guidelines may cause the Lithium-Polymer battery to leak acid, become hot, explode or ignite and cause injury and/or damage. Do not pierce, open or disassemble the battery. If the battery leaks and you come into contact with the leaked fluids, rinse thoroughly with water and seek medical attention immediately. For safety reasons, and to prolong the lifetime of the battery, charging will not occur at low (below 0 C/32 F) or high (over 45 C/113 F) temperatures.

Temperatures: Standard operation: -10 C (14 F) to +55 C (131 F); short period storage: -20 C (-4 F) to + 60 C (140 F); long period storage: -20 C (-4 F) to +25 C (77 F).

THE LITHIUM-POLYMER BATTERY CONTAINED IN THE PRODUCT MUST BE RECYCLED OR DISPOSED OF PROPERLY. USE YOUR TomTom ONLY WITH THE SUPPLIED DC POWER LEAD (CAR CHARGER/BATTERY CABLE) AND AC ADAPTER (HOME CHARGER) FOR BATTERY CHARGING.

To recycle your TomTom unit please see your local approved TomTom service center.

Mounting TomTom RIDER

Extreme care must be taken when mounting TomTom RIDER on a motorcycle. Read the description in the Quick Start Guide carefully before mounting TomTom RIDER on your motorcycle. TomTom RIDER shall be mounted in compliance with the relevant legislation and the vehicle manufacturer's rules. Failure to mount TomTom RIDER correctly could result in damage to your vehicle and serious injury to the vehicle rider and other road users. TomTom RIDER is mounted on your motorcycle at your own risk.

Battery cable

The power cable shall be routed to avoid sharp bends, abrasion, overheating, exhaust gases and battery acids and other potential hazards. It must not be strained nor distorted by e.g. excessive tightening of cable ties. Ensure that all connections are mechanically and electrically safe and secure. Keep away from heat sources and vehicle controls. It must not hinder the operation of safety equipment nor interfere with the driver’s ability to control the vehicle.

SPECIAL NOTE REGARDING DRIVING IN CALIFORNIA AND MINNESOTA

California Vehicle Code Section 26708 (a) (1) provides that “No persons shall drive any motor vehicle with an object or material placed, displayed, installed, affixed or applied upon the windshield or side or rear windows.” Drivers in California should not use a suction mount on their windshield, side or rear windows.

Note: this section of the California Vehicle Code applies to anyone driving in California, not just California residents.

Minnesota State Legislature Statutes Section 169.71, subdivision 1, section 2 provides that “A person shall not drive or operate with any objects suspended between the driver and the windshield other than sun visors and rearview mirrors and electronic toll collection devices.”

Note: this Minnesota Stature applies to anyone driving in Minnesota, not just Minnesota residents.

TomTom Inc. bears no responsibility for any fines, penalties or damage that may be incurred by disregarding this notice. While driving in any state with windshield mounting restrictions, TomTom recommends the use of the supplied Adhesive Mounting Disk or its Alternative Mounting Kit, which includes multiple options for mounting TomTom devices on the dashboard and using the air vents. See www.tomtom.com for more information about this mounting option.

FCC Information for the User

This product contains a transmitter which must not be co-located or simultaneously operated in conjunction with any other transmitter.

Exposure to Radio Frequency Radiation

This device complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. In order to avoid the possibility of exceeding the FCC radio frequency exposure limits, human proximity to the antenna shall not be less than 20cm (8 inches) during normal operation.

Radio and Television Interference

This equipment radiates radio frequency energy and if not used properly - that is, in strict accordance with the instructions in this manual - may cause interference to radio communications and television reception.

This device has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiated radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation distance between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Important

This equipment was tested for FCC compliance under conditions that included the use of shielded cables and connectors between it and the peripherals. It is important that you use shielded cable and connectors to reduce the possibility of causing radio and television interference. Shielded cables, suitable for the product range, can be obtained from an authorised dealer. If the user modifies the equipment or its peripherals in any way, and these modifications are not approved by TomTom, the FCC may withdraw the user's right to operate the equipment. For customers in the USA, the following booklet prepared by the Federal Communications Commission may be of help: "How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems". This booklet is available from the US Government Printing Office, Washington, DC 20402. Stock No 004-000-00345-4.

FCC Declaration of Conformity

Tested to Comply with FCC Standards for Home or Office Use

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Responsible party in North America

TomTom, Inc., 150 Baker Avenue Extension, Concord, MA 01742

Tel: 866 486-6866 option 1 (1-866-4-TomTom)

Emissions information for Canada

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This category II radiocommunication device complies with Industry Canada Standard RSS-310.

Ce dispositif de radiocommunication de catégorie II respecte la norme CNR-310 d'Industrie Canda.

CE Marking

CE This equipment complies with the requirements for CE marking when used in a residential, commercial, vehicular or light industrial environment.

R&TTE Directive

Hereby, TomTom declares that this personal navigation device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the EU Directive 1999/5/EC. The declaration of conformity can be found here: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

Hiermit erklärt TomTom, dass dieses persönliche Navigationsgerät die grundlegenden Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der EU-Richtlinie 1999/5/EC erfüllt. Die Konformitätserklärung finden Sie hier: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

Par la présente, TomTom déclare que cet appareil de navigation personnelle est conforme aux principales exigences et autres dispositions applicables de la directive UE 1999/5/CE. La déclaration de conformité peut être consultée à l'adresse suivante : **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

TomTom verklaart hierbij dat dit persoonlijke navigatiesysteem voldoet aan alle essentiële vereisten en overige relevante bepalingen in de EU-richtlijn 1999/5/EC. De conformiteitsverklaring vindt u hier: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

Con la presente, TomTom dichiara che questo dispositivo di navigazione personale è conforme ai requisiti essenziali e alle clausole pertinenti della Direttiva 1999/5/EC dell'UE. La dichiarazione di conformità è consultabile all'indirizzo: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

Por la presente, TomTom declara que este dispositivo de navegación personal se ha fabricado en conformidad con los requisitos esenciales y otras provisiones relevantes de la Directiva de la UE 1999/5/EC. La declaración de

conformidad puede consultarse en: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

TomTom erklærer herved, at denne personlige navigationsenhed er i overenstemmelse med de væsentligste krav og andre relevante bestemmelser i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 1999/5/EF. Overensstemmelseserklæringen findes her: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

Härmed förklarar TomTom att denna personliga navigationsenhet uppfyller de grundläggande kraven och andra relevanta föreskrifter i EU-direktiv 1999/5/EG. Konformitetsdeklarationen finns här: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

TomTom täten vakuuttaa, että tämä henkilökohtainen navigointilaite täyttää EU-direktiivin 1999/5/EY olennaiset vaatimukset ja sen muut asiaankuuluvat määräykset. Vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy täältä: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

A TomTom declara por este meio que este equipamento de navegação pessoal está em conformidade com os requisitos fundamentais e outras cláusulas relevantes da Directiva da UE 1999/5/CE. A declaração de conformidade (em inglês) está disponível em: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

Společnost TomTom tímto prohlašuje, űe toto osobní navigační zařízení splňuje všechny nezbytné náleűitosti a další relevantní ustanovení Směrnice EU 99/5/ES. Prohlášení o shodě naleznete zde: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

Spoločnosť TomTom vyhlasuje, űe toto osobné navigačné zariadenie vyhovuje základným poűiadavkám a ďalším základným predpisom smernice EÚ 1999/5/EC. Prehlásenie o zhode nájdete na: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

A TomTom ezennel kijelenti, hogy ez a személyi navigációs eszköz megfelel az 1999/5/EC EU irányelv alapvető követelményeinek és egyéb rá vonatkozó rendelkezéseinek. A megfelelőségi nyilatkozat a következő helyen található: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

Firma TomTom oświadcza, że niniejsze, osobiste urządzenie nawigacyjne jest zgodne z najważniejszymi wymaganiami i innymi istotnymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/WE. Deklaracja zgodności znajduje się tutaj: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

TomTom kinnitab käesolevaga, et see personaalne navigeerimisseade on kooskõlas EL direktiivi 1999/5/EÜ oluliste nõuete ja sätetega. Vastavusdeklaratsiooni vt aadressil: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

TomTom nurodo, kad šis asmeninis navigavimo įrenginys atitinka pagrindinius ir kitus reikiamus ES direktyvos 1999/5/EC reikalavimus. Patvirtinimo deklaraciją rasite: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

Ar šo TomTom paziņo, ka šī personālā navigācijas ierīce atbilst ES direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem svarīgajiem nosacījumiem. Atbilstības paziņojumu var lasīt šeit: **www.tomtom.com/lib/doc/CE_DoC__RIDER-3.pdf**

WEEE Directive

This symbol on the product or its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. In line with EU Directive 2002/96/EC for waste electrical and electronic equipment (WEEE), this electrical product must not be disposed of as unsorted municipal waste. Please dispose of this product by returning it to the point of sale or to your local municipal collection point for recycling.

Dieses auf dem Produkt oder der Verpackung angebrachte Symbol zeigt an, dass dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. In Übereinstimmung mit der Richtlinie 2002/96/EG des Europäischen Parlaments und des Rates über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) darf dieses Elektrogerät nicht im normalen Hausmüll oder dem Gelben Sack entsorgt werden. Wenn Sie dieses Produkt entsorgen möchten, bringen Sie es bitte zur Verkaufsstelle zurück oder zum Recycling-Sammelpunkt Ihrer Gemeinde.

Ce symbole sur le produit ou son emballage signifie que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager. Conformément à la Directive 2002/96/EC sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), ce produit électrique ne doit en aucun cas être mis au rebut sous forme de déchet municipal non trié. Veuillez vous débarrasser de ce produit en le renvoyant à son point de vente ou au point de ramassage local dans votre municipalité, à des fins de recyclage.

Dit symbool op het product of de verpakking geeft aan dat dit product niet bij het huishoudelijk afval mag worden gegooid. In navolging van richtlijn 2002/96/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) mag dit elektrische product niet als ongescheiden huisvuil worden weggedaan. Breng dit product terug naar de plaats van aankoop of naar het gemeentelijke afvalinzamelingspunt voor recycling.

Questo simbolo sul prodotto o sulla relativa confezione indica che il prodotto non va trattato come un rifiuto domestico. In ottemperanza alla Direttiva UE 2002/96/EC sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), questo prodotto elettrico non deve essere smaltito come rifiuto municipale misto. Si prega di smaltire il prodotto riportandolo al punto vendita o al punto di raccolta municipale locale per un opportuno riciclaggio.

Este símbolo en el producto o su embalaje indica que el producto no debe tratarse como residuo doméstico. De conformidad con la Directiva 2002/96/CE de la UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), este producto eléctrico no puede desecharse con el resto de residuos no clasificados. Deshágase de este producto devolviéndolo al punto de venta o a un punto de recogida municipal para su reciclaje.

Dette symbol på produktet eller emballagen angiver, at produktet ikke må behandles som husholdningsaffald. I henhold til EU-direktiv 2002/96/EF om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) må dette udstyr ikke bortskaffes som usorteret husholdningsaffald. Bortskaf dette produkt ved at returnere det til salgsstedet eller til det lokale indsamlingssted, så det kan genbruges.

Den här symbolen på produkten eller förpackningen anger att produkten inte ska hanteras som hushållsavfall. I linje med EU-direktiv 2002/96/EG om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter (WEEE) får denna elektriska produkt inte bortskaffas som osorterat kommunalt avfall. Bortskaffa den i stället genom att lämna in den på försäljningsstället eller din lokala återvinningsstation.

Tämä symboli tuotteessa tai sen pakkauksessa osoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä kotitalousjätteenä. EU:n sähkö- ja elektroniikkalaiteromudirektiivin (2002/96/EY) mukaisesti tätä elektroniikkalaitetta ei saa laittaa lajittelemattoman yhdyskuntajätteen sekaan.

Hävitä laite palauttamalla se ostopaikkaan tai viemällä se elektroniikkaromun keräyspisteeseen.

Este símbolo no produto ou na embalagem indica que o produto não deve ser tratado como lixo doméstico. De acordo com a Directiva Europeia 2002/96/EC sobre resíduos sólidos de equipamento eléctrico e electrónico (WEEE), este produto eléctrico não pode ser deitado fora juntamente com o lixo municipal indiferenciado. Por favor, no final da vida útil deste produto, devolva-o ao estabelecimento de aquisição, ou entregue-o no local de recolha apropriado para reciclagem designado pelo seu município.

Tento symbol na výrobku nebo na balení znamená, že výrobek nepatří do domácího odpadu. V souladu se směrnicí EU č. 2002/96/ES o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ) se tento elektrický výrobek nesmí likvidovat jako netříděný komunální odpad. Při likvidaci tento výrobek vrat'te prodejci nebo ho odevzdejte k recyklaci do komunálního sběrného zařízení.

See sümbol tootel või pakendil viitab sellele, et antud toodet ei tohi hävitada koos majapidamisprügiga. Vastavalt EL direktiivile 2002/96/EÜ, mis käsitleb elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmeid (WEEE), ei või antud toodet visata majapidamisjäätmete hulka. Palun tagastage antud toode taaskasutamise eesmärgil müügipunkti või kohaliku piirkonna jäätmekogumise punkti.

Ez a jel a terméken vagy annak csomagolásán azt jelenti, hogy ezt a terméket nem kezelheti háztartási hulladékként. Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2002/96/EK (WEEE) irányelvnek megfelelően ezt az elektromos berendezést tilos szortírozatlan, közösségi hulladékgyűjtőbe dobni. A terméket használata befejeztével vigye vissza az eladási ponthoz vagy a helyi közigazgatási újrahasznosító gyűjtőhelyre.

Šis simbolis ant produkto arba jo pakuotės reiškia, kad jis neturi būti utilizuojamas kartu su buitinėmis atliekomis. Pagal ES Direktyvą 2002/96/EB dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (WEEE), šio elektros gaminio negalima išmesti su buitinėmis atliekomis. Šį gaminį reikia grąžinti į tą vietą, kur jis buvo pirktas, arba į miesto atliekų perdirbimo punktą.

Šis simbols uz produkta vai tā iesaiņojuma norāda, ka šo produktu nedrīkst izmest mājsaimniecības atkritumos. Saskaņā ar ES Direktīvu 2002/96/EC par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA), šo elektrisko iekārtu ir aizliegts nodot kopā ar citiem nešķirotiem sadzīves atkritumiem. Lūdzu nododiet šo iekārtu atpakaļ tās tirdzniecības vietā vai Jūsu tuvākajā sabiedriskajā iekārtu savākšanas punktā to pārstrādei.

Jeśli na produkcie lub jego opakowaniu umieszczono ten symbol, wówczas w czasie utylizacji nie wolno wyrzucać tego produktu wraz z odpadami komunalnymi. Zgodnie z Dyrektywą Nr 2002/96/WE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE), niniejszego produktu elektrycznego nie wolno usuwać jako nie posortowanego odpadu komunalnego. Prosimy o usuniecie niniejszego produktu poprzez jego zwrot do punktu zakupu lub oddanie do miejscowego komunalnego punktu zbiórki odpadów przeznaczonych do recyklingu.

Tento symbol na výrobku alebo jeho balení znamená, že výrobok nepatrí do domáceho odpadu. V súlade so smernicou 2002/96/ES o odpade z elekrických a elektronických zariadení (OEEZ) sa toto elektrické zariadenie nesmie odstranovat' ako netriedený komunálny odpad. Výrobok odstránte jeho vrátením v mieste nákupu alebo odovzdaním v miestnom zbernom zariadení na recyklovanie.

C-tick

N14644
Z468

This product displays the C-tick to show it complies with relevant Australian and New Zealand regulations.

Warning for Australia

The user needs to switch off the device when exposed to areas with potentially explosive atmospheres such as petrol stations, chemical storage depots and blasting operations.

Responsible party in Australia

TomTom Australia, Building 1, Suite 3, Level 3 , 3 Richardson Place, North Ryde NSW 2113, Australia

Tel: +612 8875 1700

This Document

Great care was taken in preparing this manual. Constant product development may mean that some information is not entirely up-to-date. The information in this document is subject to change without notice.

TomTom shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein; nor for incidental or consequential damages resulting from the performance or use of this material. This document contains information protected by copyright. No part of this document may be photocopied or reproduced in any form without prior written consent from TomTom International B.V.

Part numbers

TomTom RIDER: 4K00.100

18. Copyright notices

© 2008 TomTom International BV, The Netherlands. TomTom™ and the "two hands" logo are among the trademarks, applications or registered trademarks owned by TomTom International B.V. Our limited warranty and end user license agreement for embedded software apply to this product; you can review both at ***www.tomtom.com/legal***

© 2008 TomTom International BV, Niederlande. TomTom™ und das Logo mit den »zwei Händen« gehören zu den Warenzeichen, Anwendungen oder registrierten Markenzeichen von TomTom International B.V. Für dieses Produkt gelten unsere eingeschränkte Garantie und unsere Endnutzerlizenzvereinbarung für integrierte Software, die Sie beide auf ***www.tomtom.com/legal*** *einsehen und nachlesen können.*

© 2008 TomTom International BV, The Netherlands. TomTom™ et le logo TomTom ("deux mains") comptent parmi les marques commerciales, les applications ou les marques déposées de TomTom International B.V. L'utilisation de ce produit est régie par notre garantie limitée et le contrat de licence utilisateur final relatif aux logiciels embarqués ; vous pouvez consulter ces deux documents à l'adresse suivante : ***www.tomtom.com/legal***

© 2008 TomTom International BV, Nederland. TomTom™ en het "twee-handenlogo" maken onderdeel uit van de handelsmerken, applicaties of geregistreerde handelsmerken in eigendom van TomTom International B.V. Op dit product zijn onze beperkte garantie en licentieovereenkomst voor de eindgebruiker van toepassing; beide zijn te vinden op ***www.tomtom.com/legal***

© 2008 TomTom International BV, The Netherlands. TomTom™ e il logo delle "due mani" fanno parte dei marchi, delle applicazioni e dei marchi registrati di proprietà di TomTom International B.V. La nostra garanzia limitata e il contratto di licenza per l'utente finale vengono applicati a questo prodotto, è possibile consultarli entrambi all'indirizzo ***www.tomtom.com/legal***

© 2008 TomTom International BV, Países Bajos. TomTom™ y el logotipo "dos manos" son marcas comerciales, aplicaciones o marcas registradas de TomTom International B.V. Nuestra garantía limitada y nuestro acuerdo de licencia de usuario final para el software integrado son de aplicación para este producto; puede consultar ambos en ***www.tomtom.com/legal***

© 2008 TomTom International BV, Países Baixos. TomTom™ e o logótipo das "duas mãos" fazem parte das marcas comerciais, aplicações ou marcas

*comerciais registadas cuja proprietária é a TomTom International B.V. A nossa garantia limitada e contrato de licença de utilizador final relativas ao software incorporado dizem respeito a este produto; pode consultar ambos em **www.tomtom.com/legal***

---

*© 2008 TomTom International BV, Holland. TomTom™ og logoet med "de to hænder" er blandt de varemærker, produkter og registrerede varemærker, der tilhører TomTom International B.V. Vores begrænsede garanti og slutbrugerlicensaftale for indlejret software gælder for dette produkt; begge dokumenter findes på **www.tomtom.com/legal***

---

*© 2008 TomTom International BV, Nederländerna. TomTom™ och logotypen "två händer" tillhör de varumärken, programvaror eller registrerade varumärken som ägs av TomTom International B.V. Vår begränsade garanti och vårt slutanvändarlicensavtal för inbyggd programvara kan gälla för denna produkt. Du kan läsa dem båda på **www.tomtom.com/legal***

---

*2008 TomTom™ ja "two hands" -logo ovat eräitä TomTom International B.V.:n omistamia tavaramerkkejä, sovelluksia tai rekisteröityjä tavaramerkkejä. Rajoitettu takuumme ja loppukäyttäjän käyttösopimuksemme sulautetuille ohjelmistoille koskevat tätä tuotetta; voit tarkastaa molemmat verkkosivuillamme **www.tomtom.com/legal***

---

*© 2008 TomTom International BV, Nederland. TomTom™ og "de to hendene"-logoen er blant de varemerker, programvarer og registrerte varemerker som eies av TomTom International B.V. Vår begrensede garanti og lisensavtale med sluttbruker for integrert programvare gjelder dette produktet. Du kan lese om begge på **www.tomtom.com/legal***

Data Source

© 2008 Tele Atlas N.V. Based upon:

Topografische ondergrond Copyright © dienst voor het kadaster en de openbare registers, Apeldoorn 2008.

© Ordnance Survey of Northern Ireland.

© IGN France.

© Swisstopo.

© BEV, GZ 1368/2008.

© Geonext/DeAgostini.

© Norwegian Mapping Authority, Public Roads Administration /

© Mapsolutions. © DAV.

This product includes mapping data licensed from Ordnance Survey with the permission of the Controller of Her Majesty's Stationery Office. © Crown copyright and/or database right 2008. All rights reserved. Licence number 100026920.

Data Source

© 1984 – 2008 Tele Atlas North America. Inc. All rights reserved.

Canadian Data © DMTI Spatial. Portions of Canadian map data are reproduced under license from Her Majesty the Queen in Right of Canada with permission from Natural Resource Canada. Point of Interest data by Info USA. Copyright 2008.

Data Source

Whereis® map data is © 2008 Telstra® Corporation Limited and its licensors, Whereis® is a registered trademark of Telstra® Corporation Limited, used under license.

Some images are taken from NASA's Earth Observatory.

The purpose of NASA's Earth Observatory is to provide a freely-accessible publication on the Internet where the public can obtain new satellite imagery and scientific information about our home planet.

The focus is on Earth's climate and environmental change: earthobservatory.nasa.gov/

Text to Speech technology, © 2008 Loquendo TTS. All rights reserved. Loquendo is a registered trademark. www.loquendo.com